

**Lien sous-fluvial**

Représentation artistique à titre indicatif seulement

p. 9

## La MRC de Montmagny donne son appui à la mise à jour des études

**Le Noir et Or s'affiche** p. 25



**Donner,  
une richesse  
à découvrir**

p. 11

534, chemin St-François Ouest  
Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud (Québec)  
G0R 3A0  
Tél. et fax: 418 259-2177  
courrier électronique: [echosf@videotron.ca](mailto:echosf@videotron.ca)

### VEUILLEZ NOTER

La date de remise des articles, des publicités et des petites annonces est le **16 mai 2014**.

#### ADMINISTRATEURS

Réjean Pellertin	Président	259-7623
Raynald Laflamme	Vice-président	717-2659
Nicole L. Couture	Secrétaire	259-7884
Camille Laliberté	Trésorier	259-2210

#### DIRECTEURS

Jean Dominique Rousseau	472-0665
Sylvie Allaire	472-0559
Lorraine Lamonde	259-2433

#### Publicité

Raynald Laflamme

#### Petites annonces

Nicole L. Couture

#### Maquette et mise en page

Raynald Laflamme, Pierre Cauffopé

#### Montage première page

Raynald Laflamme

#### Traitement de l'information textuelle

Sylvie Allaire

#### Photographe

Jean Rousseau

#### Abonnement

Réjean Pellerin

#### Recrutement et membership

Lorraine Lamonde

#### Impression

Impressions Credo

*L'Écho de St-François est soutenu par  
le ministère de la Culture et des Communications  
Culture  
et Communications*

Québec 

Journal **St-F** réalisé  
bénévolement  
communautaire

Les lettres et les articles doivent être dûment signés par leurs auteurs.

Le journal n'assume aucune responsabilité quant aux idées émises dans ses différentes composantes.

De plus, le journal se réserve le droit de rejeter toute lettre à caractère libelleux ou encore de l'abrégé ou de la corriger avant publication.

### TARIFS PUBLICITAIRES

	Coût mensuel	Coût annuel
Carte d'affaires	45,00\$	240,00\$
1/4 page	55,00\$	355,00\$
1/2 page	95,00\$	595,00\$
1 page	115,00\$	1060,00\$
Bandeau 1 <sup>re</sup>	115,00\$	1060,00\$
1/2 bandeau 1 <sup>re</sup>	85,00	635,00\$
Petite annonce	3,00\$	

#### ABONNEMENT

Extérieur	4,00\$	35,00\$
USA	5,00\$	45,00\$

Gratuit pour tous les résidents de Saint-François.

Tirage: 725 copies, 11 numéros/an

#### NOS DE TÉLÉPHONE IMPORTANTS

Ambulance.....	911
CLSC Antoine-Rivard .....	418-248-2572
Feu .....	911
Municipalité.....	418-259-7228
Centre anti-poison du Québec.....	1-800-463-5060
Tel-Jeunes .....	1-800-263-2266

**AMECQ**  
ASSOCIATION DES MÉDIAS ÉCRITS  
COMMUNAUTAIRES DU QUÉBEC



Le 10 avril, les jeunes de 8 et 9 ans ont vécu leur sacrement du pardon avec l'abbé Michel Talbot. Le tout fut suivi d'une fête à la sacristie.



## SOMMAIRE

Les Fermières vous invitent à leur brunch.....	4
Soirée de cabane à sucre.....	5
Formation à vie chrétienne.....	6
Satir Productions en voie de devenir LA référence en gestion d'évènements.....	7
Bienvenue à Émile.....	8
Emplois d'été disponibles pour les jeunes!.....	8
Les échos de la MRC de Montmagny.....	9
La chronique du pompier: Les barbecues.....	10
Donner, une richesse à découvrir!.....	11
Merci de votre engagement.....	11
Le club FADOQ en assemblée.....	11
Ouverture du lieu de dépôt.....	12
Comité Sports et loisirs de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud.....	13
12 au 18 mai Semaine québécoise des familles.....	13
Les parents sont à l'oeuvre au quotidien.....	13
Bibliothèque du Rocher: De nouveaux titres pour lecteurs avertis.....	14
Concours Abonne-toi!.....	14
VIACTIVE, déjà 25 ans!.....	15
70 barils récupérateurs d'eau de pluie seront distribués au magasin Coop IGA.....	15
Promutuel Assurance Montmagny-L'Islet.....	16
On recherche de nouveaux talents.....	17
Merci pour l'entretien hivernal des chemins.....	18
de Bric et de Broc.....	20-21
Entrevue avec madame Annick Ménard.....	22
Un souper spaghetti réussit!.....	22
Terrain de jeux - été 2014.....	23
La Francolière.....	25
La saison de soccer 2014 est à nos portes!.....	26
Chronique policière: À vélo... méfiez-vous!.....	26
Les Débrouillards.....	28
Oyé Oyé! Les marcheurs! - Nouvelle session de Zumba - Cours de tennis.....	29
Sudoku - Mots cahés.....	29
Au fil des jours.....	30
Petites annonces de L'Écho.....	39
L'Écho municipal.....	8 pages

## 6<sup>e</sup> édition

# La Marche Hélène-Caron

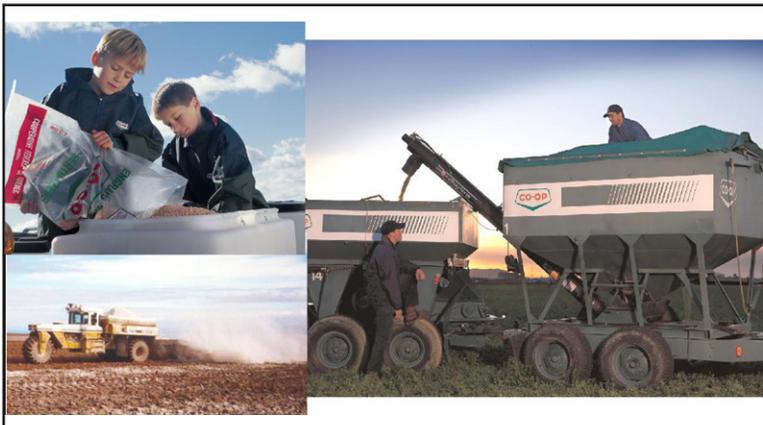
La population est invitée à venir marcher et célébrer la 6<sup>e</sup> édition de La Marche Hélène-Caron le 1<sup>er</sup> mai dès 18 h 30 pour le lancement officiel, chant, danse seront de la partie. La totalité des sommes amassées sera offerte en aide financière aux gens atteints de cancer dans les 28 paroisses des MRC Montmagny et L'Islet afin de couvrir les frais engendrés par la maladie.

Venez marcher avec nous, au parc Saint-Nicolas du 1<sup>er</sup> au 30 mai 2014 inclusivement. Les départs ont lieu du lundi au vendredi à 14h et en soirée à 19h ainsi que les samedis et dimanches à 14 heures.

Pour plus d'informations, contactez-nous: 418 241-2666.

Marchons ensemble pour une bonne cause! ☺

Source: Hélène Caron



# La Coop

Rivière-du-Sud

Besoin d'engrais, de chaux, de fertilisant ?  
Contactez-nous !

34, Chemin St-François Ouest  
St-François (Qc) G0R 3A0  
Tél. (418) 259-7715

# Les Fermières vous invitent à leur brunch

Le Cercle de fermières Saint-François tiendra sa réunion mensuelle le mardi 6 mai à 13h30 au local habituel. En mai et juin, les membres sont invités à renouveler leur abonnement au montant de 25\$.

## Congrès régional

Le congrès régional des cercles de fermières de la Fédération 03 aura lieu le jeudi 8 mai à Saint-Paul-de-Montminy. Nos fermières y exposeront des pièces d'artisanat textile demandées par la Fédération.

## Brunch des Fermières

Cette année, le Cercle de fermières Saint-François invite la population à un brunch qui aura lieu le dimanche 18 mai dès 10h30 au Centre des loisirs. Sur place, vous pourrez admirer le talent de nos fermières avec l'exposition de plusieurs pièces d'artisanat, de même que celles réalisées en cours d'année par les jeunes du primaire dans le cadre de leur programme Artisanat jeunesse.

De nombreux prix de présence seront attribués grâce à la générosité de généreux commanditaires. Les cartes sont actuellement en vente au coût de 15\$ pour les personnes âgées de 9 ans et plus et au coût de 8\$ pour

les 6 à 8 ans, alors que la gratuité sera offerte pour les 0-5 ans. Bienvenue à tous.

Pour réserver votre carte, vous contactez l'une ou l'autre des Fermières suivantes: Huguette B. Paré au 418-259-7927, Monique Fiset au 418-259-7645, Marie Paré au 418-259-7328, Cécile Rémillard au 418-259-7454. ☎



Photo: Raynald Lafiamme



**L'outil officiel des Canadiens depuis 1895**

[www.garant.com](http://www.garant.com)

## Un succès grâce à l'implication d'un plus grand nombre de personnes

Le 5 avril dernier, un souper de cabane à sucre a été offert aux gens de Saint-François par le nouveau comité Sports et loisirs. Une soirée remplie de musique, de bonne nourriture et bien sûr, de sirop d'érable! À la suite de cette fête, des remerciements sont présentés à tous pour leur implication, ce qui a permis une belle réussite de cette activité.

Tout d'abord, merci à Emballages LM qui a fourni gratuitement tous les cartons nécessaires à la confection de notre magnifique décor de cabane à sucre. Merci à son président, Frédéric Jean, pour ce geste généreux. Nous voulons aussi remercier Patrick Laliberté, sa mère Rosanne et son père Calixte pour le prêt de matériel de cabane à sucre, afin d'agrémenter notre décor.

Un grand merci à Jean Gendron qui a grandement participé à la confection de ce magnifique décor. Avec son grand talent de décorateur, il nous a construit une ambiance festive d'érablière, et ce fût très apprécié par tous. Merci beaucoup.

Merci à Simon Boulet qui a fourni le sirop d'érable ainsi qu'à son fils Kevin, qui est venu nous préparer de la bonne tire! Grâce à leur générosité, tous ont pu se sucrer le bec, et ce fût un succès!

Merci à Monsieur et Madame Jacques Savoie, ainsi que leur fils Nicolas, de la Ferme Saleil Inc., pour les beaux paniers de produits d'érable qu'ils nous ont fourni afin d'offrir des prix de présence à nos invités. Merci aussi à la Coop Unimat pour sa commandite, qui a aussi servi à offrir un cadeau à nos participants.

Merci à notre équipe de musiciens, qui a agrémenté



la soirée avec leur musique, qui fût très appréciée par tous. Merci à Yves, Benoit, Denis et Langis Laflamme, ainsi que Monsieur Serge Noel et Monsieur Joseph-Aimé Blais. Leur musique a servi à en faire danser plus d'uns. Merci à vous tous.

Finalement, merci à Caroline Guimont et Réjean Pelletier, qui ont grandement aidé les bénévoles du comité Sports et loisirs avec le service du repas, ce qui a permis aux gens de ne pas trop faire attendre leur estomac!

Sans oublier de remercier M. Fernand Bélanger, M. Dany Boulet, M. Jean-Pierre Laflamme, Mme Annie Pelletier, Mme. Sylvie Allaire, du comité Sports et loisirs, pour leur implication dans ce projet.

Merci à tous ceux qui sont venu déguster ce délicieux repas traditionnel, et on se revoit l'an prochain! ☺

**Source : Fernand Bélanger, pour le comité Sports et loisirs et Valérie Leblanc, coordonnatrice en loisirs**

*Nous avons  
ce qu'il vous faut...  
une équipe !*

Consultez nos chroniques sur notre site web  
avocats-montmagny.com

**LEMIEUX PARENT THÉBERGE**  
— AVOCATS S.N. —

TÉL : 418 248-3114 - FAX : 418 248-2945

Me Lemieux Me T. Blais Me Boilard Me Bouffard Me Labrie Me Théberge

# Une année intense de préparation pour les jeunes baptisés

Au cours des derniers mois, les 132 jeunes de notre paroisse, inscrits à la formation chrétienne, ont vécu beaucoup de beaux événements.



Au début janvier, les jeunes de 6 à 8 ans, avec la démarche de «Laisse-moi te raconter»



ont vécu la fête de l'Épiphanie et ont couronné des rois et des reines pour accueillir et honorer la naissance de notre Sauveur.

Le 26 janvier dernier, les plus grands ont reçu leur Confirmation, par M<sup>sr</sup> Yvon-Joseph Moreau, Évêque de notre diocèse. Ce fut une très belle célébration, après une préparation de plusieurs mois et la participation active de ces jeunes et de leurs parents. La chorale de notre paroisse, la présence des parrains et marraines des jeunes, ainsi que la prière et le recueillement de tous les paroissiens en on fait une belle fête fraternelle.



Le 6 avril, deux jeunes de notre paroisse de 7 et 8 ans: Aurélie et Diego, ont été présentés par l'abbé Pierre Laberge et accueillis par la communauté chrétienne, pour le commencement de leur préparation au baptême.



Le 10 avril, ce sont les jeunes de 8 et 9 ans qui ont vécu leur sacrement du pardon avec l'abbé Michel Talbot. C'est avec sérieux que ces jeunes, accompagnés de leurs parents et amis, ont rencontré Dieu dans son Amour de Père, qui pardonne et aime sans fin. Le tout fut suivi par une fête à la sacristie, comme le Père qui se réjouit après le retour de l'enfant prodigue.



Notre prochaine rencontre sacramentelle sera le 1<sup>er</sup> juin pour la première communion. D'ici cette grande fête, merci d'accompagner de vos pensées et prières tous ces jeunes dans leurs parcours catéchétiques. Nous sommes dans un monde où les enfants et leurs parents sont soumis à des horaires extrêmement exigeants et stressants. Alors, prions pour que leurs choix et les valeurs transmises soient teintées de la douceur et de l'Amour de Dieu pour tous et qu'ils trouvent un équilibre spirituel dans le tourbillon de leur vie. ☉

Source: Fabienne Blais, responsable Formation à la vie chrétienne

## REPRISE DU SERVICE DE TOILETTAGE

à un poil près

Tonte et toilettage  
253, chemin St-François Est  
St-François-de-la-Rivière-du-Sud  
(418) 259-2732

ÇA ME « COUPE »  
MON SAMEDI  
APRÈS-MIDI!

Nos samedis après-midis,  
sont maintenant réservés  
aux coupes de griffes.  
(chats, chiens, lapins...)

Sur réservation



## Autobus L.S.B.C. inc.

10, chemin des Prairies Est  
Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud  
(Québec) G0R 3A0  
Tél. et fax: 418 259-7140  
autobuslsbc@videotron.ca



# Satir Productions en voie de devenir LA référence en gestion d'évènements dans l'Est du Québec

Depuis sa création en 2009, l'entreprise Satir Productions, spécialisée dans la gestion d'évènements de toutes envergures, de même que dans la gérance, la promotion et le placement d'artistes, a connu une croissance remarquable si bien que le fondateur, Hugo Aubin-Nadeau, a récemment décidé de s'associer avec son collaborateur de longue date, Marc-Antoine Simard, pour poursuivre sur cette spectaculaire lancée. Le CLD de la MRC de Montmagny est fier d'avoir soutenu le développement de cette organisation en l'ayant aidée à acquérir des équipements de pointe et à conquérir de nouveaux marchés.

Ayant choisi de s'établir à Montmagny, les deux jeunes promoteurs se sont donné pour mission de développer et de diffuser les talents et les évènements de chez nous. Déjà, avec plus de 400 spectacles professionnels et semi-professionnels à leur actif, en plus du placement d'une quinzaine de groupes et d'artistes, Satir Productions est ni plus ni moins en voie de devenir LA référence en gestion d'évènements dans l'Est du Québec!

Diplômés en Gestion et techniques de scène au Centre d'études collégiales de Montmagny, Hugo et Marc-Antoine ont acquis un bagage impressionnant au cours de leur carrière. Ils ont notamment occupé différents postes de gestion (chef sonorisateur, directeur technique, directeur de production, responsable des ressources humaines et de la logistique des transports), des expériences qui servent de façon admirable le développement de leur entreprise.

Des services à la carte ou clé en main

Formée de huit jeunes passionnés aux expertises variées et complémentaires, l'équipe de Satir Productions dessert principalement deux types de clientèles : les entreprises, les organismes et les particuliers de même que les artistes. Elle offre à



Marc-Antoine Simard et Hugo Aubin-Nadeau

chacun une expertise spécifique allant des services techniques professionnels (sonorisation, éclairage, vidéo), à l'organisation complète d'évènements de toutes natures, en passant par le développement de la programmation pour des activités ou des évènements, la production vidéo, la gestion de présence sur le Web et les réseaux sociaux, etc.

Le volet de l'entreprise consacré aux artistes propose la gérance de carrières artistiques, le placement (booking), la direction technique lors des spectacles, des tournées ou d'autres évènements, de même

que les relations de presse, la gestion des entrevues et le développement de contacts. Satir Productions a particulièrement à cœur d'aider les artistes de la relève à se tailler une place dans le monde culturel en leur faisant profiter de ses nombreux contacts dans le milieu.

Chaque année, Satir Productions a recours aux services de plus de 60 travailleurs autonomes, artistes, musiciens et techniciens pour mener à bien ses contrats.

## Des projets d'expansion

Malgré un emploi du temps très chargé, l'équipe a déjà des projets pour le futur, tel l'aménagement d'un local de création et de répétition tout équipé qui permettra le développement de l'art musical chez les artistes de la jeune relève et comblera du même coup un manque au niveau de l'accessibilité à des installations professionnelles dans la région.

Pour connaître l'ensemble des services offerts par Satir Productions, il suffit de visiter le site de l'entreprise au groupe-satirproductions.com ou de communiquer avec Hugo ou Marc-Antoine au 418 572-5848. ☎

Source: Marie-Claude Montminy  
Communications régionales Montmagny

**VOS EXPERTS EN ASSURANCE AUTO - HABITATION - COMMERCIALE ET AGRICOLE**  
Pierre Paré | Andrée-Anne Vézina | Jacques Pineau | Geneviève Bourgouin | Serge Delisle

**AFL**  
ASSURANCES GÉNÉRALES  
CABINET EN ASSURANCE DE DOMMAGES

Un choix de confiance assuré  
DEPUIS 30 ANS

234, boulevard Taché Est, Montmagny 418 248-3358 1 800 607-7781 www.aflassurances.ca

## Bienvenue à Émile

Il est né le 20 août 2013, fils de Frédérique Bouchard-Paré et de Jonathan Gendron. Baptisé le 13 avril 2014 en l'église de Saint-François. Parrain et marraine: Louis Robert Verrette et Mélanie Gendron. ☉



## Emplois d'été disponibles pour les jeunes!

Les coopératives jeunesse de services (CJS) seront de retour pour la période estivale et nous recrutons déjà des jeunes de 13 à 17 ans pour former les équipes de travail. Les jeunes vivront, pour certains, leur première expérience de travail au sein d'une coopérative.



Supervisés par le Carrefour jeunesse-emploi de la MRC de Montmagny, les jeunes coopérants offriront, du 23 juin au 2 août 2014, leurs services dans la communauté pour des travaux mineurs tels que peinture, gardiennage, tonte de pelouse, entretien de terrain, etc. Les entreprises de la région pourront aussi bénéficier de leurs services à des prix compétitifs.

Les CJS sont situées à Montmagny, St-Paul-de-Montminy et St-Just-de-Bretenières, mais leurs services sont offerts sur tout le territoire de la MRC.

En 2013, en Chaudière-Appalaches et dans la Capitale-Nationale, les 280 jeunes coopérants répartis dans 29 coopératives jeunesse de services ont réalisé plus de 8300 heures de travail.

Pour plus de renseignements, n'hésitez pas à joindre vos CJS à votre Carrefour jeunesse-emploi au 418-248-3522. ☉

**Weed Man®**  
**ENTRETIEN DE PELOUSES**  
 ESTIMATION GRATUITE

715, boul. Taché Ouest  
 Montmagny (Québec) G5V 3R8  
 Tél. : 418 248-7970  
 Sans frais : 1 800 463-4877

[www.weedmanquebec.com](http://www.weedmanquebec.com)

Transport Adapté  
 « Vieux Quai »

C'est pour vous, pensez-y!  
**418 • 291 • 0056**

**Monywill enr.** R.B.Q.: 8343-3219-14

**Yvon Montminy, propriétaire**

Excavation • Terrassement  
 Service de Pelle & Multi Terrain  
 Marteau hydraulique  
 Installations Septiques  
 Séchoir à bois • Bois de rénovation  
 Compost Certifié

Téléphone: 418 259-2635 Cellulaire: 418 241-8488 Fax: 418 259-3035  
 462, chemin St-François Ouest, St-François-de-la-Rivière-du-Sud (Québec) G0R 3A0

**Forage J. & R. Cloutier inc.**

R. B. Q. : 2314-4926-84

- FORAGE DE PUIITS ARTÉSIENS
- HYDRO-FRACTURATION
- VENTE ET INSTALLATION DE POMPES

676, ch. St-François Ouest, Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud (Qc) G0R 3A0  
 Tél: 418 259-7490 • Cell: 418 241-8024 • Fax: 418 259-7673  
 • E-mail: [cloujoc@globetrotter.net](mailto:cloujoc@globetrotter.net)



**François Lapointe**  
 Député  
 Comté de Montmagny-L'Islet  
 Kamouraska-Rivière-du-Loup

114, avenue de la Gare  
 Montmagny (QC) G5V 2T3  
 418-248-1211  
[Francois.Lapointe@parl.gc.ca](mailto:Francois.Lapointe@parl.gc.ca)

# Les échos de la MRC de Montmagny

Lors de la session du Conseil des maires de la MRC de Montmagny tenue le 8 avril dernier, divers sujets ont été discutés dont voici les faits saillants.

## États financiers

Lors de la récente séance, les états financiers de l'exercice s'étant terminé au 31 décembre 2013 ont été présentés. Ces derniers indiquent que la MRC a dégagé un surplus de 89 046 \$ par rapport au budget adopté qui s'élevait à 4 138 347 \$.

## Lien sous-fluvial Rive-Sud / Rive-Nord



Un lien sous-fluvial favoriserait le développement économique de la région, croient les élus de la table des maires de la MRC de Montmagny.

2000 par le comité du lien sous-fluvial à l'est de Lévis-Québec évaluant la possibilité de construire un tunnel reliant les deux rives. Comme elle est sensible aux problèmes grandissants de circulation dans la grande région de Québec-Lévis et qu'un tel lien pourrait favoriser le développement économique de notre région, la MRC de Montmagny a donné son appui à la CCL pour que les études relatives au projet soient mises à jour ou que de nouvelles études soient réalisées.

Par contre, la résolution adoptée unanimement par le Conseil des maires précise que ce troisième lien avec la Rive-Nord devrait impérativement être établi à l'est de Lévis pour réduire les problèmes de congestion du secteur des deux ponts puisqu'il considère que l'ajout d'un lien à

Il y a quelques semaines, la Chambre de commerce de Lévis (CCL) a demandé au gouvernement de mettre à jour les études publiées au tournant des années

l'ouest de Lévis ne ferait qu'aggraver les problèmes actuels.

## Concours d'œuvres d'art Desjardins

Au début du mois, la 11e édition du concours d'œuvres d'art Desjardins a été lancée au Musée Marius-Barbeau de Saint-Joseph-de-Beauce sous le thème « Audace ». Pour une deuxième année, la MRC de Montmagny participe à ce concours (500 \$) et invite les artistes de la région à s'inscrire d'ici le 30 avril prochain. Les 31 œuvres sélectionnées par le jury seront dévoilées le 12 juin et exposées au Musée Marius-Barbeau pendant trois mois. Par la suite, elles feront l'objet d'une tournée en Chaudière-Appalaches et devraient être dans la région de Montmagny à l'automne.

Les formulaires d'inscription sont disponibles au [www.museemariusbarbeau.com](http://www.museemariusbarbeau.com) ou au bureau de la MRC. L'an dernier, l'œuvre de Mme Odette Lapointe de L'Isle-aux-Grues intitulée La proie avait été retenue par le jury.

## Accès au fleuve à partir de Berthier-sur-Mer

Tout comme l'ensemble des acteurs économiques du milieu, la MRC de Montmagny est consciente qu'il est essentiel de trouver une solution à long terme pour permettre aux embarcations privées et commerciales d'avoir accès au fleuve en tout temps à partir de Berthier-sur-Mer. Pour assurer le développement de l'industrie touristique dans la région, le Conseil des maires est disposé à verser une somme de 50 000 \$ au fonds d'entretien du chenal de Berthier-sur-Mer à condition que les autres partenaires régionaux concernés se positionnent rapidement par rapport à ce projet.

La prochaine rencontre du Conseil des maires se tiendra le mardi 13 mai prochain, à 20 heures. ☉

Source: **Émilie Laurendeau**  
Communications régionales Montmagny



# Dépanneur Ultra

Notre dépanneur à nous! Saint-François

**HEURES D'OUVERTURE**

DU LUNDI AU JEUDI DE 6H30 À 22H

VENDREDI 6H30 À 23H

SAMEDI 7H30 À 23H

DIMANCHE 7H30 À 22H



*Jour après jour une maman a le don de procurer de la joie à ceux qui l'entourent. Elle a un coeur compatissant, un sens de l'humour, une patience sans borne. Pour la fête des Mères, ce jour tant attendu nous permet d'offrir nos hommages à ces mamans, pour tout ce qu'elles sont et pour tout ce qu'elles ont fait pour nous.*

La chronique du pompier

## Les barbecues

✍ par Jacques Théberge, directeur incendie  
Saint-François et Saint-Pierre-de-la-Rivière-du-Sud

La saison des barbecues s'en vient à grands pas. Vous être sans doute prêt à recevoir la chaleur tellement attendue, mais votre barbecue est-il prêt à être utilisé en toute sécurité? Alors, voici quelques consignes avant de mettre celui-ci en fonction après un «hivernement» ou après un achat d'un nouveau barbecue. Pour ce faire ça prend une bouteille de propane bien pleine. Lorsque nous transportons la bouteille, vous devez ABSOLUMENT la mettre en position debout. Assurez-vous que la valve de sécurité est bien fermée et gardez une fenêtre de la voiture ouverte. Les bouteilles de 45 livres ou moins doivent être munies d'un bouchon d'étanchéité. Et bien sûr, vous devez bien l'immobiliser avec un arrimage sécuritaire afin qu'il ne se renverse pas dans la voiture.

Vous voici donc de retour à la maison, sain et sauf. Maintenant que vous avez extrait le barbecue du cabanon, il faut le passer à l'inspection: retirez toutes les pièces mobiles et nettoyez l'intérieur et l'extérieur avec de l'eau savonneuse. Aspergez les raccords avec cette eau savonneuse afin de vérifier la présence de fuites potentielles: si des bulles se forment lorsque vous ouvrez le gaz, c'est qu'il y a fuite. Pendant l'hiver, le barbecue a pu recevoir la visite de rongeurs ou d'araignées qui y auraient laissé des résidus et toiles. Cela nuit au cheminement du gaz vers les brûleurs, ce qui cause, une perte de performance et crée un risque de feu au niveau des contrôles. Afin de réduire ce problème durant la belle saison, laissez votre barbecue dans un endroit ensoleillé (avec sa housse de protection) plutôt que dans un endroit frais et humide. N.B: N'utilisez pas votre barbecue à l'intérieur et s'il est sur votre patio, toujours garder votre porte-patio fermée afin de ne pas avoir de retour de fumée ou de senteur de propane à l'intérieur.

**IMPORTANT:** Lors de l'utilisation de l'appareil, n'actionnez pas plus de deux fois le bouton de démarrage, et pas plus d'un contrôle d'ouvert pour le démarrage; les risques d'explosion ne sont pas à négliger! Enfin, après chaque usage, nettoyez bien le tuyau d'alimentation afin d'enlever toute trace de nourriture qui pourrait attirer les petits animaux. Pour fermer l'appareil, la prudence est aussi de rigueur. Fermez d'abord la sortie de combustible (robinet de la bombonne) puis, vous pourrez alors fermer les boutons de contrôle.

Maintenant, profitons de l'été qui s'en vient alors que la sécurité des vôtres est assurée!

Bon printemps! ☺



Produits Métalliques Roy  
inc.

52, boul. Morigeau  
Saint-François, Montmagny, QC G0R 3A0

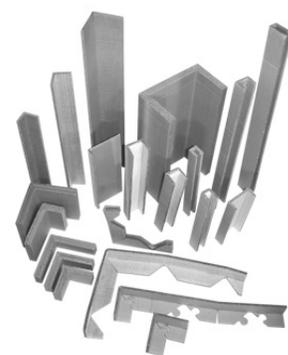
TÉL.: 418 259-2711  
FAX: 418 259-2931

FABRICATION DE MOBILIERS DE MAGASIN  
ET COMPOSANTES DE MÉTAL SUR MESURE



Emballages de protection spécialisés  
Produits de carton ondulé  
Petites et grandes quantités

WWW.EMBALLAGESLM.COM



25, rue de l'Étang  
Saint-François, Québec  
Canada, G0R 3A0

T • 1 866 259-7710  
F • 1 866 259-0909  
service@emballageslm.com

# Donner, une richesse à découvrir!

Au CSSS de Montmagny-L'Islet, les bénévoles sont des ressources d'une grande importance. Ils distribuent des gestes et attentions à des gens qui en ont bien besoin. Que ce soit en CLSC, en centre d'hébergement ou à l'hôpital, le bénévolat peut prendre différentes formes au quotidien.

À l'hôpital par exemple, les bénévoles orientent la clientèle, servent des breuvages dans les salles d'attente et participent à la clinique de vaccination ainsi qu'à la communion.

Dans les CLSC, ils sont présents à la clinique de vaccination en accueillant et guidant la clientèle. Ils participent aux activités avec les intervenants du centre de jour.

Dans les centres d'hébergement, les bénévoles sont présents à différents moments. Certains viennent faire des visites d'amitié, accompagnent des résidents lors d'activités de loisirs ou lors de rendez-vous, accompagnent des personnes en fin de vie alors que d'autres aident au repas.

Que ce soit dans l'une ou l'autre des sphères énumérées, le bénévole est toujours bien entouré et guidé lors de ses présences. Les bénévoles sont outillés et formés afin d'agrémenter leur présence, et ce autant pour ceux

qui donnent que pour ceux qui reçoivent.

## Vous désirez devenir bénévole?

N'hésitez pas à communiquer avec nous et on vous donnera tous les renseignements nécessaires. Vous pouvez rejoindre la personne responsable des bénévoles au 418-246-5644, poste 7249 ou 1-888-559-0630, poste 7249. Elle vous guidera vers le bon service selon vos intérêts. ☺

Source: Marie-Pier Miville, éducatrice spécialisée  
CSSS de Montmagny-L'Islet

## Merci de votre engagement

Le dimanche 30 mars se tenait en notre église la 1<sup>re</sup> célébration dominicale de la parole. Le mauvais temps a empêché bon nombre d'entre vous à être présent à ce rassemblement de baptisés. Célébrer le jour du Seigneur, malgré la pénurie de prêtres, voilà le défi que l'équipe pastorale a su relever avec enthousiasme et dignité. Au nom du conseil de Fabrique, je remercie chacun des membres associés à cette célébration. Votre implication et votre désir de faire vivre ici dans notre communauté chrétienne une vie ecclésiale locale sont une mise en œuvre concrète d'une coresponsabilité partagée entre nos membres du clergé et les laïcs dans l'Église. L'acceptation du nécessaire changement et de ses conséquences directes sur nos habitudes paroissiales est un appel lancé à notre engagement. Merci à ces personnes dévoués qui ont tracé le premier sillon. ☺

Raynald Laflamme, président  
Fabrique Paroisse Saint-François-de-Sales

## Le club FADOQ en assemblée

Le club de FADOQ de Saint-François tiendra son assemblée générale le mercredi 14 mai à 13h30 à son local de la Maison de la paroisse. Ce sera suivi des activités régulières.

### Dernier dîner de la saison

Les membres sont invités à venir partager le repas lors du dîner avant les vacances estivales. Cette activité aura lieu le mercredi 21 mai dès 11 heures au restaurant L'Arrêt Stop. Il est demandé de réserver avant le 19 mai en composant le 418-259-7866 ou le 418-259-2023.

Les activités reprendront en septembre. Bon et bel été à tous. ☺

Source: Lorraine Lamonde  
Club FADOQ Saint-François



**Demandez  
une soumission**

Montmagny  
Saint-Jean-Port-Joli | Saint-Pamphile  
**418 248-7940**  
— 1 888 265-7940 —

**PROMUTUEL**  
ASSURANCE

DEPUIS 1852 | PROMUTUELASSURANCE.CA

# Ouverture du lieu de dépôt

Le lieu de dépôt à l'est du Garage municipal va ouvrir le samedi 10 mai 2014.

Tous les samedis, entre 8 h et midi, une personne sera sur place pour vous accueillir et vous guider.

Évidemment, ce service ne s'adresse qu'aux résidents de Saint-François et le lieu de dépôt n'est ouvert que les samedis avant-midi. Donc, vous ne pouvez apporter vos résidus en dehors de cette période. Il se peut qu'à l'occasion, le surveillant en place vous demande une pièce d'identité. Donc, s'il vous plaît, soyez coopératif.

Différents conteneurs pour différentes matières

Encore cette année, il y aura différents conteneurs.

1 conteneur: pour le fer et le métal

1 conteneur: pour le gazon, les feuilles et les résidus verts

1 conteneur: pour les matériaux secs (bois, béton, asphalte, résidus de construction)

1 conteneur: pour les résidus de peinture

1 boîte pour le matériel informatique et autres (ordinateur de bureau, portable, écran, clavier, télécopieur, cellulaire, console de jeux vidéo, appareil photo, téléviseur, etc.

Soyez raisonnable dans les quantités que vous apportez. Il est anormal que le conteneur soit rempli par un ou deux résidents.

## Collecte des encombrants

La collecte des encombrants (monstres) s'effectue le dernier vendredi de chaque mois, et ce tout au long de l'année. Toute personne intéressée doit appeler au Bureau municipal 418-259-7228 pour donner ses coordonnées. ☎

**Source : Yves Laflamme, directeur général**

Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud

**FAMILLE**  
WWW.STFRANCOIS.CA



Municipalité  
**Saint-François**  
de-la-Rivière-du-Sud

## Piano à vendre



La Municipalité de Saint-François est propriétaire d'un piano aux Loisirs et elle désire s'en départir. Toute offre raisonnable sera considérée.

Vous pouvez faire parvenir votre proposition au bureau municipal soit par courriel :

**munistfrancois@videotron.ca**

ou en téléphonant au **418-259-7228**.

Vous avez jusqu'au vendredi 30 mai 2014 pour faire parvenir votre proposition.

## Un comité consultatif en loisirs voit le jour

En janvier dernier un nouveau comité consultatif en loisirs a vu le jour à Saint-François. Ce dernier est formé de six résidents de la municipalité qui aura pour mission l'amélioration de la qualité de vie de la population en favorisant l'accès aux ressources en matière de sports et loisirs.

En coopération avec la coordonnatrice en loisirs, le comité souhaite que les résidents des quatre coins de la municipalité se réunissent pour avoir du plaisir peu importe le groupe d'âge. Ses membres veulent rassembler à nouveau en grand nombre les gens de Saint-François afin d'utiliser au maximum les infrastructures de loisirs.

«Nous sommes une grande famille et nous croyons fortement qu'en travaillant tous ensemble on peut arriver à réaliser de très beaux projets.»

L'objectif est de promouvoir la vie communautaire de quartier en supportant l'implication bénévole des citoyens, en coordonnant la tenue d'évènements spéciaux, en favoriser un bon voisinage par des activités récréatives et en permettant ainsi aux gens de se rencontrer, d'échanger et de s'amuser.

Le Comité est formé de Jean-Pierre Laflamme, Dany Boulet, Sylvie Allaire, Fernand Bélanger, Caroline Saint-Pierre et Annie Pelletier. Les membres du comité attendent vos idées ou conseils pour les aider à faire bouger la population.

Un appel est lancé aux bénévoles de chaque coin de Saint-François et ce peu importe votre âge. Donc, si vous voulez être bénévole, veuillez communiquer avec un des membres du Comité.

Le Comité Sports et loisirs vous remercie à l'avance de votre implication. ☺



Le Comité est formé de Caroline Saint-Pierre, Jean-Pierre Laflamme, Sylvie Allaire, Dany Boulet, Annie Pelletier et Fernand Bélanger

### 12 au 18 mai Semaine québécoise des familles Les parents sont à l'oeuvre au quotidien

Que ce soient auprès de leurs enfants, petits-enfants, et pour plusieurs en soutien à leurs propres parents: les parents sont à l'oeuvre au quotidien. Ces adultes jouent un rôle essentiel pour le développement de la société québécoise.

Ils méritent tout notre respect. Ils sont en grande majorité dévoués au bien-être de la famille. Encourageons-les, soutenons-les et reconnaissons les nombreux défis auxquels ils font face dans les divers environnements où ils exercent leur métier de parents.

Le dimanche 18 mai, nous allons accueillir nos baptisés de l'année 2013 et en profiterons pour terminer cette semaine de la famille tous ensemble. Nous vous attendons. ☺

Source: Nicole Gendron, responsable  
Comité de liturgie

**PHILIAS  
BLAIS & FILS  
INC.**  
www.philiablais.com  
R.B.Q.: 8264-0913-12

- EXCAVATION
- TERRASSEMENT
- DÉNEIGEMENT
- TRANSPORT
- ÉPANDAGE

Installation septique

Tél.: 418-259-7841  
Prop.: Jacques Blais

218, Rivière-du-Sud, Saint-François, Montmagny, Québec G0R 3A0

**Récupération  
JB**  
218, Rivière-du-Sud,  
Saint-François de la Rivière-du-Sud (Québec)  
G0R 3A0  
Jacques Blais, Propriétaire

Tél.: 418-259-7841

Location de mini-conteneurs  
10, 15 et 20 verges

# De nouveaux titres pour lecteurs avertis

Voici une liste des nouveaux volumes disponibles à la bibliothèque :

- \* *Les nuits*  
de Malibu d'Élisabeth Adler
- \* *La séparation*  
de Dinah Jefferies
- \* *Où vont les guêpes quand il fait froid?*  
de Pascale Wilhelmy
- \* *L'homme qui a oublié sa femme*  
de John O'Farrell
- \* *Central Park*  
de Guillaume Musso
- \* *Gaby Bernier tome 3*  
de Pauline Gill
- \* *Kateri*  
de Christine Lamer
- \* *Mensonges sur le plateau Mont-Royal tome 2*  
de Michel David
- \* *Gardiens de lumière tome 2 (entre des mains étrangères)*  
de Michel Langlois
- \* *La quête du ptit roy*  
de Jasmin Roy

## LIVRES À GROS CARACTÈRES

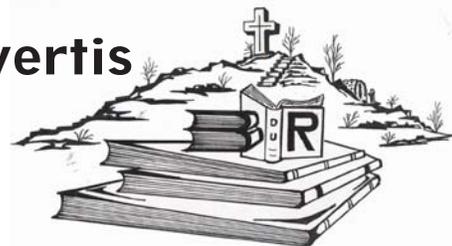
- \* *Queen Size*  
de Louise Tremblay-D'Essiambre
- \* *Entre l'eau douce et la mer*  
de Louise Tremblay-D'Essiambre

**Note :** vos suggestions sont toujours les bienvenues.

Changement d'horaire de la bibliothèque depuis le 11 mars:

Lundi 18h30 - 20 h  
MARDI 13 h30 - 15 h30

Source: Monique Audet, Bibliothèque du Rocher



## Concours Abonne-toi!

Nous commençons un concours: ABONNE-TOI! Chaque nouveau membre recevra un coupon de participation pour un tirage qui se fera durant la Semaine de la municipalité du 1<sup>er</sup> au 7 juin.



  
**ASSEMBLÉE NATIONALE**  
 QUÉBEC

**Norbert Morin**  
 Député Côte-du-Sud  
 418 234-1893  
 1 866 774-1893  
 nmorin-cds@assnat.qc.ca

Guilde des représentants des ventes  
 Volkswagen Canada



**Jacques Dumont**  
 Rinfret Volkswagen  
 5355, boul. Rive-Sud  
 Lévis, QC G6V 4Z3  
**418-833-2133**  
 418-833-6658  
 jacquesvw@qc.aira.com



**Restaurant**  
**L'ARRÊT**  
**STOP**

*Vous êtes les bienvenus*

Menus du jour  
Commandes pour emporter  
Réservation jusqu'à 50 personnes

---

Restaurant: 259-7704



Bière froide  
Café  
Essence

---

Dépanneur: 259-7515

**Ouvert de 6 h à 23 h**

---

# VIACTIVE, déjà 25 ans!

« BRAVO ! » et « MERCI ! » à tous les animateurs bénévoles pour leur implication à animer et planifier les séances hebdomadaires. L'engagement, la générosité et le leadership que vous mettez à profit dans VIACTIVE contribuent à maintenir les participants en santé physique et actifs dans la communauté.

Bien plus qu'un programme d'initiation à l'exercice physique, VIACTIVE permet de bouger en groupe au son d'une musique entraînante. Le programme est généralement offert à un

## 70 barils récupérateurs d'eau de pluie seront distribués au magasin Coop IGA

Dans le cadre du programme Clé en main du Fonds Éco IGA, quelque 13 000 barils récupérateurs d'eau de pluie seront prochainement distribués à travers le Québec. Dans la MRC de Montmagny, ce sont 70 barils récupérateurs d'eau de pluie qui seront disponibles au coût de 30\$ (valeur de 85 \$). Pour espérer mettre la main sur l'un d'entre eux, les citoyens intéressés pourront s'inscrire à compter de ce 7 avril en se rendant au [www.fondsecoiga.org](http://www.fondsecoiga.org).

À la clôture de la période d'inscription, le 16 mai prochain, un tirage au sort sera effectué pour déterminer les récipiendaires. Par la suite, la distribution des barils récupérateurs d'eau de pluie se fera le 31 mai, de 12h à 15h, du côté du Magasin Coop IGA Extra de Montmagny, situé au 70, boulevard Taché Ouest à Montmagny.

Rappelons que l'eau potable est une ressource précieuse souvent utilisée pour des usages ne nécessitant pas une eau de qualité. Les barils récupérateurs d'eau de pluie permettent d'alléger le système de traitement des eaux en fournissant l'eau pour des usages tels que les travaux de jardinage et de nettoyage extérieur. Initialement utilisés pour la conservation des olives, ces barils, d'une capacité de 200 litres chacun, trouvent une deuxième utilité et permettent en seulement un été de récupérer en moyenne 4 800 litres d'eau. ☺

**Source: Chantal Mercier, agente de sensibilisation à la gestion des matières résiduelles**

coût minime, et est donné par des animateurs bénévoles ayant reçu une formation. C'est une occasion de bouger et de socialiser qui permet d'être actif près de chez soi, à son rythme, selon ses besoins et ses intérêts.

Le déroulement a principalement pris forme d'après-midi santé, où collègues et amis se réunissent pour les séances VIACTIVE et passent l'après-midi à jouer et échanger. Outre les séances traditionnelles VIACTIVE, nous développons des activités de Plein Air tel différents types de marche, la raquette, vélo, etc. Certains groupes se réunissent aussi pour des rendez-vous de pétanque et autres activités.

Également, nous offrons aux propriétaires de résidences pour personnes âgées un programme adapté afin qu'à chaque semaine des séances de loisir actif soient animées par des animateurs bénévoles.

De plus, le programme Vivre en équilibre, à nous de jouer! est offert dans la plupart des groupes en complément aux séances d'exercices VIACTIVE. Il sensibilise les participants aux différentes façons de s'adapter aux changements associés au vieillissement ainsi qu'aux événements de la vie, tel que: l'adaptation aux changements, le sommeil, la résolution de problèmes, la gestion du stress et l'estime de soi.

### Fête de la santé

Tel qu'à son habitude, la fête de la Santé aura lieu pour les participants VIACTIVE le vendredi 16 mai 2014. Vous devriez tous avoir reçu l'information de la part des animateurs et responsables. Cette année, de beaux ateliers vous seront présentés dans un décor enchanteur et un délicieux repas nous sera servi, sous le thème de la reconnaissance. Réservez votre 16 mai et inscrivez-vous auprès de vos animateurs ! Au plaisir de vous y rencontrer!

### Pour profiter de la vie, il faut demeurer actif!

Pourquoi ne pas joindre un groupe VIACTIVE? Il n'y en a pas dans votre municipalité ? Pourquoi ne pas alors en créer un ? Pour connaître le lieu et l'horaire du groupe VIACTIVE près de chez vous, ou pour être soutenus et formés pour la création d'un groupe VIACTIVE dans votre municipalité ou organisme communautaire, n'hésitez pas à communiquer avec moi au 418 248-7242 ou par courriel à [melanie.legrand.cecb@gmail.com](mailto:melanie.legrand.cecb@gmail.com). ☺

**Mélanie LeGrand, conseillère à la santé et aux activités des 50 ans et + CECB de Montmagny-L'Islet**



**Boulet**  
Encans Boulet inc.

Alfred Boulet  
564, chemin Rivière-Sud  
Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud  
(Québec) G0R 3A0  
Tél.: (418) 259-7086  
Fax: (418) 259-2610  
[www.encansboulet.com](http://www.encansboulet.com)

Achat et vente de ferme



**RANCH**  
**CHEZ POLO**

**SERVICES OFFERTS**

-  COURS D'ÉQUITATION WESTERN  
INITIATION À INTERMÉDIAIRE
-  ENTRAÎNEMENT/DÉBOURRAGE
-  PENSION

**NICOLE, GÉRANTE**      **638, CHEMIN ST-FRANÇOIS OUEST**  
**CELL.: 819-314-9224**      **SAINT-FRANÇOIS, G0R 3A0**

## Une année de croissance et de réalisations

À l'issue de l'exercice financier terminé le 31 décembre 2013, Promutuel Assurance Montmagny-L'Islet est fière de dévoiler des résultats positifs qui lui permettent d'afficher une croissance de ses primes souscrites de 4 %, ce qui porte le chiffre d'affaires à 17 438 980 \$.

Chaque année, Promutuel Assurance Montmagny-L'Islet se fait un devoir de procéder rapidement et efficacement aux règlements des sinistres de ses membres-assurés. C'est ainsi que 11 259 000 \$ ont été remis en indemnités aux membres-assurés victimes d'un sinistre. Malgré des épisodes climatiques difficiles, qui ont occasionné de nombreuses réclamations, la gestion efficace de la Mutuelle a permis de dégager un excédent de 1 524 000 \$, ce qui porte l'avoir des membres à 29 295 000 \$.

Le taux de sinistres, qui atteint 66.1 %, est légèrement supérieur à celui de l'an dernier.

Les efforts investis par Promutuel Assurance Montmagny-L'Islet en prévention contribuent au maintien relativement stable de cet indicateur important.

« Nous sommes fiers des résultats obtenus cette année, puisqu'ils sont le reflet de nombreux efforts de toute l'équipe dans le but d'atteindre les objectifs ambitieux que nous nous sommes fixés », a souligné le directeur général de Promutuel Assurance Montmagny-L'Islet, lors de l'assemblée générale annuelle des membres.

Au cours de la dernière année, de nombreux projets d'envergure ont été réalisés. Notons, à ce chapitre, la mise en place d'outils technologiques et l'harmonisation de plusieurs processus. Le Groupe a également procédé à la refonte de son site Internet en y ajoutant, notamment, une soumission en ligne. Cette dernière permet au

consommateur de faire une soumission au moment qui lui convient le mieux.

«C'est avec beaucoup de fébrilité que nous avons travaillé, au cours de la dernière année, à la création de notre nouvelle image de marque. Lancée officiellement au début de 2014, notre nouvelle identité visuelle est venue positionner, de manière éloquente, notre volonté de prendre la place qui nous revient sur le marché de l'assurance de dommages», a conclu le directeur général M. Pierre Beaugard.

Reconnue pour la qualité de ses produits en assurance de dommages, Promutuel Assurance Montmagny-L'Islet est membre du Groupe Promutuel, qui figure parmi les plus importants assureurs de dommages au Québec. Comptant plus de 575 000 membres-assurés et affichant un chiffre d'affaires de 596 000 000 \$, Promutuel Assurance s'est donné comme mission de promouvoir et d'offrir des produits d'assurance qui répondent aux attentes des membres-assurés. Il offre un service personnalisé de qualité et encourage les valeurs mutualistes qui guident ses actions depuis plus de 160 ans. ☉

**Source: Pierre Beaugard  
Promutuel Assurance Montmagny-L'Islet**



**Lalimec**  
USINAGE  
SOUDURE

**Alain Laliberté**  
Tél. : 418 884-3407  
Télec. : 418 884-2404  
lalimec.inc@videotron.ca

**CWB**

358, Montée de la Station, Saint-Vallier de Bellechasse (Québec) Canada G0R 4J0



FERME HORTICOLE  
**Lajoie**

**LA DESTINATION FLEURS & JARDINS**

330, boul. Saint-Vallier, Saint-Vallier (Québec) G0R 4J0  
T: 418 884-3124 • [www.fermehorticolelajoie.com](http://www.fermehorticolelajoie.com)

**Lajoie**, c'est aussi des  
Paysagistes  
[www.lajoiepaysagistes.com](http://www.lajoiepaysagistes.com)

# On recherche de nouveaux talents

Le concours musical MRC en Musique est de retour et recherche des talents dans les MRC de Montmagny et de L'Islet

Avec le succès qu'a obtenu la première édition du concours musical MRC Montmagny Musique tenue l'an dernier, la Société de développement économique de Montmagny, les Arts de la scène de Montmagny, le Comité de revitalisation du centre-ville, la Ville de Montmagny, Musique Alto, RecBox et la MRC de Montmagny relancent le populaire concours qui vise à encourager et à promouvoir les talents musicaux de la région. Et question de donner la chance à encore plus de musiciens de vivre une expérience de scène unique, l'édition 2014 permettra non seulement aux artistes de la MRC de Montmagny de participer, mais également à ceux établis dans la MRC de L'Islet. En raison de cette expansion, le concours a été renommé MRC en Musique.

Qu'ils soient expérimentés ou débutants, les artistes (solos ou groupes) en provenance des MRC de Montmagny et de L'Islet ont jusqu'au 16 mai prochain, à 17 h, pour faire parvenir un démo contenant au moins deux pièces musicales dans le style qu'ils désirent (jazz, classique, rock, blues, etc.). Une fois les démos reçus, un comité sélectionnera quatre finalistes qui auront le privilège de se produire sur la scène mobile du centre-ville de Montmagny, les 26 juillet ou 2 août, lors des Samedis festifs présentés dans le cadre de la programmation estivale *Un été show à Montmagny*.

À chacune de ces soirées, deux finalistes auront 45 minutes pour démontrer leur savoir-faire. Au terme de ces duels musicaux, deux gagnants seront couronnés par le jury qui évaluera l'originalité, la qualité de la prestation et la présence sur scène. Des points bonis seront aussi alloués pour les compositions et les pièces francophones. Les deux gagnants du concours MRC en Musique se mériteront chacun une bourse de 400 \$ offerte par la MRC

de Montmagny, 150\$ en chèque-cadeau échangeable chez Musique Alto, 10 heures d'enregistrement au studio RecBox de Saint-Pierre-de-la-Rivière-du-Sud et une prestation lors d'un spectacle présenté à l'été 2015.

## Modalités d'inscription

Pour participer, l'artiste ou le groupe ne doit avoir aucun lien contractuel avec une compagnie de disque reconnue. Il doit de plus résider sur le territoire des MRC de Montmagny ou de L'Islet (dans le cas d'un groupe, avoir au moins un membre résidant) et faire parvenir son démo avant le 16 mai, 17h, accompagné du formulaire dûment rempli et d'un chèque de 20\$ à: Les Arts de la scène de Montmagny, a/s MRC en Musique, 74-2, rue St-Jean-Baptiste Est, Montmagny (Québec) G5V 1K1. On peut se procurer le formulaire d'inscription au [www.adls.ca](http://www.adls.ca) dans la section Événements, sous l'onglet Spectacles.

Pour être éligibles, les candidats devront être disponibles pour une performance sur scène les 26 juillet et 2 août, avoir au moins 45 minutes de contenu musical à présenter, et se conformer aux installations techniques de l'organisation.

Soulignons que l'édition 2013 du concours musical avait été remportée par les formations Les bêtes à plumes et Human Nuggets. Ces groupes auront donc le privilège de figurer à la programmation d'Un été show à Montmagny qui sera dévoilée en juin prochain.

Pour en savoir davantage sur le concours MRC en Musique, il suffit de visiter le [www.adls.ca](http://www.adls.ca) ou de composer le 418 241-5799. ☎



impression offset et numérique

conception | web

kiosque

affichage grand format

signalétique intérieure

**CREDO**  
création • impression • affichage

**Expertise, passion et créativité**  
au service des entreprises.

1010, rue Renault, Saint-Jean-Chrysostome QC G6Z 2Y8  
T 418 839.7207 | F 418 839.1665 | 1 888 839.7207

[www.impressionscredo.ca](http://www.impressionscredo.ca)



## Merci pour l'entretien hivernal des chemins

par Jean Dominique Rouseau

Je voudrais souligner le bon travail que toute l'équipe du garage municipale a déployé pour l'entretien des routes devant les frasques climatiques de Mère Nature. Comme on peut voir sur la photo, il ne tombe pas juste de la neige à Saint-François. ☺

873, Rang Nord  
Saint-Pierre-de-la-Rivière-du-Sud  
(Québec) G0R 4B0

T 418 248-1422  
F 418 248-7074  
ggbbsamson@globetrotter.net

[www.ggbbsamson.com](http://www.ggbbsamson.com)



*Lucie Lachance*

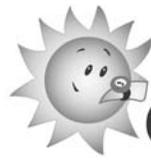
**NOTAIRE & CONSEILLÈRE JURIDIQUE**

88, chemin des Prairies Ouest  
St-François-de-la-Rivière-du-Sud  
G0R 3A0

Téléphone : 418 259-1300

Télec. : 418 259-2101

Llachance@notarius.net



Évitez de dire : « j'aurais donc du! »

**GHISLAIN  
VÉZINA**

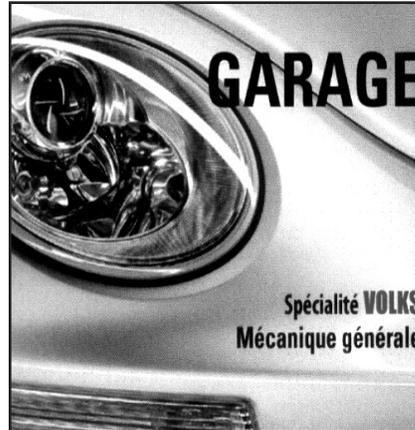
ENTREPRENEUR ÉLECTRICIEN  
Industriel - Commercial - Résidentiel

Magasin de matériel électrique

**418 234-1360**

3, du Bassin Sud, Montmagny • RBQ: 8310-7359-06

Plancher chauffant,  
informez-vous.  
Vente et installation  
garantie incomparable.



**GARAGESERVICES**

Mario Tech Inc

MARIO THÉBERGE  
propriétaire

2, boul. Taché Ouest  
Montmagny (Québec)  
G5V 3A1  
418 248-1800

Spécialité **VOLKS**  
Mécanique générale

Service de  
réparation *JP*

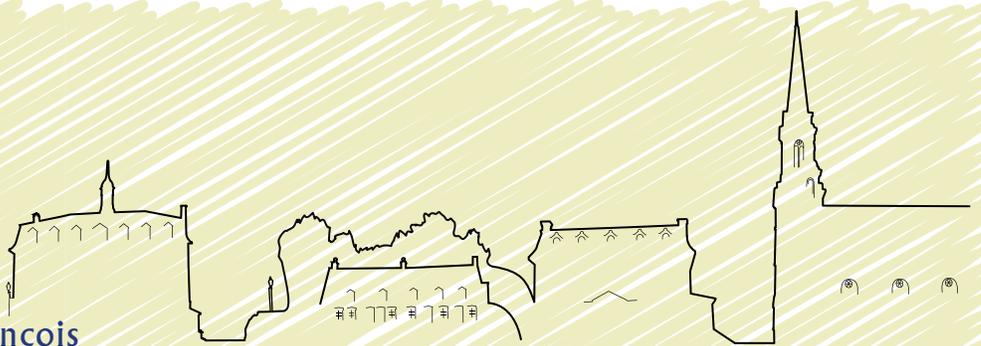
**Jean Proulx**

- ☛ Location de tracteur
- ☛ Réparation et soudure de machinerie agricole
- ☛ Unité mobile
- ☛ Déneigement

1125, rang Coteau Sud  
St-Pierre-de-la-Rivière-du-Sud  
G0R 4B0

Tél./Fax : 418 248-4186  
Cell. : 418 291-1159





## Devenez membre de votre journal communautaire L'Écho de St-François

### Conditions pour devenir membre:

- Être résidant de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud
- Avoir 18 ans et plus
- Payer sa cotisation selon la catégorie de membre  
membre individuel: 5\$    membre organisme: 25\$
- Carte de membre valide jusqu'au 30 novembre 2014  
Carte renouvelable annuellement

Devenir membre de votre journal communautaire n'est pas une obligation, mais cela:

- marquerait votre soutien par une contribution symbolique;
- donnerait une crédibilité additionnelle auprès du ministère de la Culture et des Communications lors des demandes d'aide financière;
- donnerait le pouls sur votre intérêt à recevoir L'Écho de St-François.

Veuillez écrire en LETTRES MOULÉES

Nom, prénom: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud (Qc) GOR 3A0

© 259-

Catégorie de membre:  Individuel: 5\$  Organisme: 25\$

Paiement inclus:  chèque  comptant

Nom, prénom: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud (Qc) GOR 3A0

© 259-

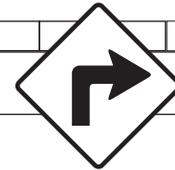
Catégorie de membre:  Individuel: 5\$  Organisme: 25\$

Paiement inclus:  chèque  comptant

*Pour ce faire, il vous suffit de remplir le coupon en y joignant le montant de votre adhésion. Les chèques doivent être établis à l'ordre de L'Écho de St-François. Le tout doit nous être retourné soit par la poste au 534, chemin St-François Ouest, Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud (Qc) GOR 3A0 ou être déposé dans la boîte de L'Écho à la (Maison de la Paroisse).*

Merci de votre appui!

**Réjean Pellerin, président**



# Hasard

 par Jean Dominique Rousseau

Est-ce un hasard si on écrit sur le hasard? Le hasard arrive-t-il par hasard? Le hasard est-il un jeu? Le monde qui ne laisse rien au hasard est-il égoïste? Le fruit du hasard pousse-t-il par un heureux hasard? Ça prend combien de hasard pour que le hasard ne soit plus un hasard? Si le hasard rencontre Zorro, est-il transformé en «hasard» malgré le risque et le danger? On dit que le hasard fait bien les choses mais qui fait le hasard? Le hasard est-il notre destinée ou il nous est destiné? Le hasard est-il invisible jusqu'à ce qu'on le voit? Pour les uns serait-il la coïncidence avec son lot de chances, ses circonstances de caractères imprévus, son parfait synchronisme? Pour les autres serait-il une lumière d'espoir comme les milliards et les milliards d'étoiles qui brillent dans la paix de la conscience cosmique, dans la magnificence des galaxies, dans les pléiades des constellations? Et si le hasard n'existait pas et qu'il était une matérialisation de la pensée, une pensée divinisée de la pensée liminaire, une programmation céleste qui suit le plan initial en macérant et en se fortifiant au contact de l'ultime perfection. Sur la table à dessin du grand architecte du tout, il y aurait des plans pour tout et pour rien, et surtout que rien du tout devient tout du rien. Il y aurait un plan pour le règne minéral, pour le règne végétal, pour le règne animal, un plan planétaire, un plan universel, un plan galactique, un plan évolutif, un plan éternel, etc.

Le hasard, qui est passé maître dans l'art du déguisement, ne s'arrête pas à l'apparence physique des êtres, ni à leur situation sociale, ni à leur degré d'instruction, ni à ci et ça. Malgré l'initiative de vouloir se manifester inco-

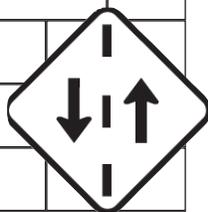
gnito, le hasard se fait couramment démasquer et nous montre son vrai visage, celui de la providence. Dans

la compréhension de l'ordre divin des choses,

dans les coulisses de la destinée, le bienfait qu'apporte chaque providence ressemble à celui de chaque providence dans sa forme

optimale, dans son énergie particulière en fonction du besoin de chacun et chacune pour sa graduation, son ascension vers demain, qui est une fréquence mélodieuse dans le rétroviseur du futur. Tout comme la rétine qui est activée par la lumière, la providence se propulse grâce à l'essence spirituelle qui a une haute teneur en amour inconditionnel. De par la nature de la noblesse de ses origines, la providence se doit de rester discrète, ce qui fait qu'il n'est pas nécessaire d'en faire étalage, de se péter les bretelles quand elle nous fait la grâce de venir nous visiter. L'humilité trouve sa véritable gratitude dans la source qui fait jaillir l'essentiel dans l'âme et l'esprit pour qu'on puise, pour qu'on s'abreuve de l'équilibre nécessaire à notre évolution, à notre

H A S A R D



# Les trois vieillards

Un jour, une femme sort de sa maison et voit trois vieillards avec de longues barbes blanches, assis devant chez elle. Elle ne les reconnaît pas. Elle leur dit: - Je ne pense pas que je vous connaisse, mais vous devez avoir faim. S'il vous plaît, entrez et je vous donnerai quelque chose à manger.

- Est-ce que l'homme de la maison est là? Ont-ils demandé.

- Non, il est sorti, leur répondit-elle.

- Alors nous ne pouvons pas entrer. Ont-ils répondu.

En soirée lorsque son mari arrive à la maison, elle lui dit ce qui s'était passé.

- Va leur dire que je suis à la maison et invite-les à entrer! dit-il à sa femme.

La femme sort et invite les hommes à entrer dans la maison. - Nous n'entrons jamais ensemble dans une maison. Ont-ils répondu. - Et pourquoi? A-t-elle voulu savoir. Un des vieillards lui expliqua: - Son nom est RICHESSE, dit-il en indiquant un de ses amis et, en indiquant l'autre, «lui c'est SUCCÈS et je suis AMOUR»

Il a ajouté: - Retourne à la maison et discute avec ton mari pour savoir lequel d'entre nous vous voulez dans votre maison. La femme retourne à la maison et dit à son mari ce qui avait été dit. Son mari était ravi. - Comme c'est agréable! dit-il. Puisque c'est le cas, nous allons inviter RICHESSE. Sa femme n'était pas d'accord: - Pourquoi n'inviterions-nous pas SUCCÈS? Leur belle-fille, qui était dans une autre pièce, entendit leur conversation. Elle sauta sur l'occasion pour faire sa propre suggestion:

- Ne serait-il pas mieux d'inviter AMOUR? La maison sera alors remplie d'amour!

- Tenons compte du conseil de notre belle-fille, dit le mari à sa femme. Sors et propose à AMOUR d'être notre invité.

La femme sort et demande aux trois vieillards:

- Lequel d'entre vous est AMOUR? S'il vous plaît, entrez et soyez notre invité.

AMOUR se lève et commença à marcher vers la maison.

Les deux autres se lèvent aussi et le suivent.

Etonnée, la dame demande à RICHESSE et SUCCÈS:

- J'ai seulement invité AMOUR. Pourquoi venez-vous aussi?

Les vieillards lui répondirent ensemble:

- Si vous aviez invité RICHESSE ou SUCCÈS, les deux autres d'entre nous serions restés dehors.

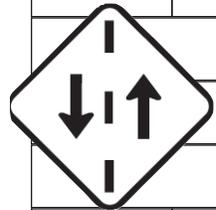
Mais puisque vous avez invité AMOUR, partout où il va nous allons avec lui puisque partout où il y a de l'amour, il y a aussi de la richesse et du succès. ☺

## Élections Québec 2014

Anonyme

Vox populi, vox Dei, la voix du peuple est la voix de Dieu. Le verdict est tombé et la démocratie a parlé. À la suite des résultats, on peut constater que beaucoup de nos concitoyens ont vu rouge en pensant au bonheur incommensurable d'avoir une gouvernance qui sera un concentré d'intégrité dans la plus grande transparence. ☺

**H**azard révolution dans la matière que l'on façonne lentement aux rythmes des échecs et des réussites, des peines et des joies sur le grand chemin du destin entre l'alpha et l'oméga. Le surnaturel est plus vrai que nature avec son goût magique qui nous entraîne dans la torsade immunisante de l'espérance. La puissance illimitée de ses vibrations nous habite d'un émerveillement apaisant comme le clairon de la cavalerie qui nous dévoile lentement la victoire dans la proclamation du secret éternel, qui enfoui en nous, est un cas dit de force majeure, assez dur d'avoir une force plus majeure que Dieu et on peut sans doute affirmer sans crainte de se tromper que la providence avec ses influences harmonieuses, sa réactivité augmentée, c'est «Act of God». ☺





## Un souper spaghetti réussi!

Nous voulions remercier toutes les personnes qui nous ont encouragées lors de notre souper spaghetti afin d'aider le financement du voyage à Montréal de nos élèves de 5<sup>e</sup> et 6<sup>e</sup> années.

Vous avez été nombreux à venir lors de cette soirée du 29 mars dernier. Pour ce souper, 319 personnes étaient présentes. Il est formidable de constater l'engagement que vous avez porté à nos jeunes.

C'était une belle fête! Des élèves ont pu faire une démonstration de karaté, d'autres ont fait une prestation de cheerleading, des élèves ont fait une chorégraphie, certaines ont même chanté et plusieurs ont dansé avec la musique de monsieur André Jean. Ce fut une soirée fantastique! Les élèves étaient fiers d'eux et nous aussi. Merci à ces derniers et à leurs parents qui ont pris leur tâche au sérieux, soit en vendant des cartes, en préparant la salle, en accueillant les invités, en s'occupant du vestiaire, en servant les convives, en desservant les tables, en faisant la vaisselle ou en ramassant à la fin de la soirée.

Merci encore une fois aux parents qui nous ont appuyées et qui ont mis la main à la pâte pour cette activité de financement qui demande un incroyable travail d'équipe. Un merci spécial aussi à nos nombreux commanditaires qui nous ont permis de remettre plusieurs prix de présence ou de défrayer certains coûts. Merci de croire en ce projet qui permettra à nos élèves de vivre une expérience particulière le 11 et 12 juin 2014 prochain. ☉



Parents et élèves ont apporté leur précieuse collaboration pour cette activité de financement du voyage à Montréal des élèves de 5<sup>e</sup> et 6<sup>e</sup> années.

Source: Les enseignantes de 5<sup>e</sup> et 6<sup>e</sup> années  
madame Valérie et madame Maggie

## Entrevue avec madame Annick Ménard

par Jérôme Boulet et Raphaël Lamonde

Madame Annick enseigne depuis 12 ans. Elle a travaillé huit ans dans la commission scolaire Marie-Victorin sur la Rive-Sud de Montréal. Cela fait 4 ans qu'elle travaille pour notre commission scolaire. Elle a travaillé dans plusieurs écoles situées à Longueuil et elle a eu un poste permanent en 3<sup>e</sup> année à Brossard. Elle a voulu être enseignante parce que lorsqu'elle était au primaire elle se dépêchait de finir son travail pour aider les autres en difficulté.

Ce qu'elle aime dans son travail, c'est qu'elle trouve très valorisant d'aider les élèves, de les voir progresser dans leurs apprentissages. Ce qui la passionne, c'est qu'elle aime voir la curiosité des élèves. Ce qu'elle trouve le plus difficile dans son métier, c'est le manque de temps. Annick aimerait avoir plus de temps avec les élèves pour préparer des activités motivantes pour eux. Dans ses

moments libres, elle aime passer du temps avec sa famille. Aussi, elle a beaucoup d'intérêt pour le cinéma et la course à pied. D'ailleurs, elle a hâte que la neige soit fondue pour aller courir. De plus, elle est responsable du club de course à l'école de Berthier-sur-Mer. Madame Annick est maman de deux enfants: Thomas, 6 ans, et Florence, 8 ans. Née à Montmagny, elle habite depuis 2010 à Berthier-sur-Mer. ☉



Terrain de jeux - été 2014

## Calendrier et nouveauté sont dévoilés

Malgré le printemps tardif que nous vivons cette année, oui, l'été arrive à grands pas! Certains d'entre vous se demanderont: «Hey! Mais quelles sont les dates du Camp de jour cette année?»

Les voilà pour vous! Cette année, le Camp de Jour de la Municipalité de Saint-François se déroulera du lundi 30 juin au jeudi 7 août inclusivement. Le service de garde sera aussi de retour.

### Camp d'anglais pour les 11-12 ans

Une nouveauté cette année: un camp d'anglais pour les 11-12 ans (5<sup>e</sup>-6<sup>e</sup> années en cours au moment de l'inscription) sera offert pendant les 6 semaines... Wow! Un concept exclusif, qui parsèmera la programmation estivale de périodes de jeux en anglais, qui a été conçu tout spécialement pour les pré-adolescents. Ce programme leur permettra même de vivre deux sorties uniques... en anglais! Veuillez prendre note que les frais de ce camp seront un peu plus élevés, soit de 200\$. (Afin de compenser les deux sorties anglophones).

### Inscriptions

Les inscriptions au Camp de jour 2014 auront lieu le jeudi 22 mai, de 18h30 à 21h, au Centre des loisirs. Veuillez consulter notre site web ([www.stfrancois.ca](http://www.stfrancois.ca)), dans l'onglet Loisirs, à partir du vendredi 2 mai, afin de remplir la fiche d'inscription à l'avance. Vous devrez l'imprimer et nous apporter une copie papier.

Notez bien que les inscriptions aux cours de natation auront lieu la même soirée.

Pour toutes informations, contactez Valérie Leblanc, au 418-259-7228, poste 202. ☎

- Résidentiel
- Commercial
- Industriel

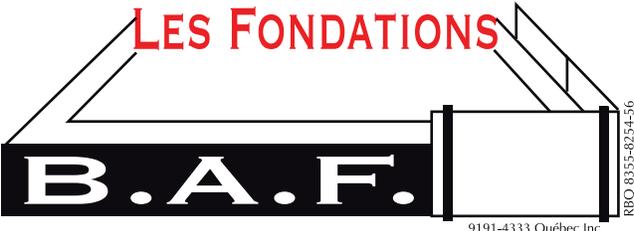
R. B. Q. 8110-0398-16



**418 259-7440**  
télé. **418 259-7477**

André Blais, entrepreneur général  
300, boul. Blais Ouest • Berthier-sur-Mer

## LES FONDATIONS



9191-4333 Québec Inc. RBC 8355-6254-56

Bruno Forgues, propriétaire Tél.: 418-259-2709  
Télé.: 418-472-0505  
email: [lesfondationsbaf@videotron.ca](mailto:lesfondationsbaf@videotron.ca)  
Entrepreneur Spécialisé • Fondations résidentielles et commerciales

**163, chemin St-François Est, St-François de Montmagny, Qc G0R 3A0**

☎ **418-248-5622**  
418-248-7071



**GARAGE 174, 4<sup>e</sup> Rue, Montmagny (Québec) G5V 3L5**  
**FERNAND LANGLOIS ET FILS**

◆ Pare-brise  
◆ Expert collision automobile  
◆ Débosselage • Peinture



**GARANTIE NATIONALE**

Jean Normand  
Vice-président  
T.D.L.



Pierre Normand  
Président  
T.D.L.

**La Maison Funéraire**  
*Laurent Normand*

*En toute confiance*

Salon funéraire: 1, 1<sup>re</sup> rue Ouest • Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud  
Adm.: 116, ave Sainte-Julie • Montmagny

Tél.: 248-0545 • Fax: 248-2621 • Sans frais: 1-888-248-0545 • Courriel: [Inormand@globetrotter.net](mailto:Inormand@globetrotter.net)

## MARTIN SIMARD TRANSPORT INC.

- TRANSPORT GÉNÉRAL
- TRANSPORT GRAVIER & SABLE

275, CHEMIN ST-FRANÇOIS OUEST  
SAINT-FRANÇOIS, QC G0R 3A0

Tél.: 418 259-7789  
Ligne directe: 1 800 463-8744

# Soirée dansante!

Organisée par la FADOQ

le dimanche 25 mai, de 16h à 21h

Danse sociale et danse en ligne avec Mme Aline Talbot et son orchestre



Vous êtes invité à venir danser, au Centre des Loisirs de Saint-François, dès 16 heures!

Un souper vous sera servi ainsi qu'une soirée remplie de musique pour vous amuser!

Prix de présence sur place!

**Coût d'entrée : 15\$ (sujet à changement)**

Inscription au préalable à M. Joseph-Aimé Blais au 418-259-7866 ou à  
Mme Berthe Guimont 418-259-2294



# Le Noir et Or s'affiche!

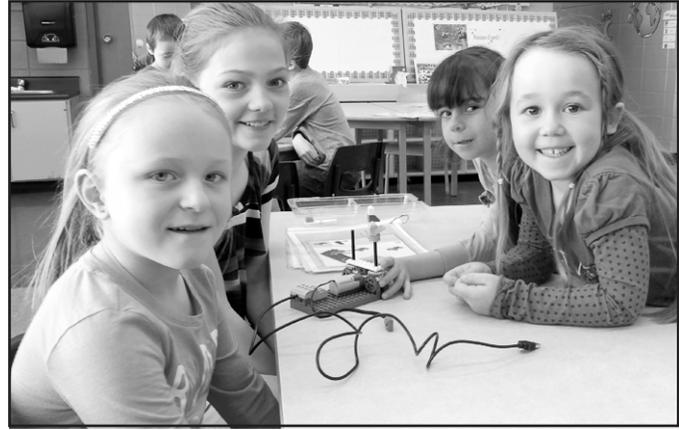
✍ par Jeanne Théberge, Lydia Laliberté  
et Malick Guimont-Boulet

Le 2 avril dernier, les élèves de l'école La Franco-lière se sont réunis dans le gymnase de l'école pour la présentation officielle des nouveaux chandails aux couleurs de leur équipe de football. Pour l'occasion, le maire de notre municipalité, Rénald Roy, était présent ainsi que monsieur Christian Fournier de la Caisse Desjardins de la Rivière du Sud et Berthier-sur-Mer. Ils ont cru en notre projet et ont contribué à l'achat des chandails. Ces derniers seront portés par les élèves lors de compétitions sportives avec les autres écoles de notre commission scolaire ou lors d'événements spéciaux. Cela facilitera ainsi le développement de notre sentiment d'appartenance. Nous avons tous hâte de les porter et nous serons fiers de le faire. De plus, la présidente de notre école, Mathilde Guillemette, a remis une lettre au maire de Saint-François pour lui demander d'envisager avec son équipe la possibilité d'aménager un terrain de football dans notre charmant village. ☺

## Chasse aux œufs de chocolat

✍ par Frédérique Simard et Joëlle Gagnon

À l'école, il y a eu une chasse aux œufs organisée par le conseil de vie des élèves. Ces derniers étaient cachés par les membres du conseil dans la cour d'école. À tour de rôle, les groupes devaient chercher le plus d'œufs possible. Les élèves ont adoré le chocolat dégusté. Ils ont aussi résolu des énigmes. C'était bien agréable de participer ensemble à cette activité. ☺



## La robotique à la maternelle et en 4<sup>e</sup> et 5<sup>e</sup> années

✍ par Jeanne Théberge, Lydia Laliberté  
et Malick Guimont-Boulet

Qu'est-ce que la robotique pédagogique? Il s'agit de construire un robot à l'aide d'un plan précis. Ensuite, les élèves utilisent les ordinateurs pour programmer celui-ci et l'amener à relever différents défis, comme avancer, ouvrir la bouche, contourner des obstacles. Il faut surtout utiliser nos connaissances en mathématique. Les élèves travaillent en équipe et doivent s'entraider. La classe de 4e et 5e année de madame Valérie fait de la robotique depuis le début de janvier. Ils sont de plus en plus habiles à manipuler leur robot. C'est pourquoi cinq élèves de ce groupe ont pu aller accompagner les élèves de la maternelle qui commencent à en faire. Ils les ont aidés dans la construction de leur robot et la programmation. Ce fut une belle expérience de complicité entre petits et grands. ☺

## Projet de lecture

Le comité de la bibliothèque de notre école a organisé un mois de lecture. Chaque élève a reçu une feuille sur laquelle il devait compiler les livres lus. À tous les vendredis, tous les élèves de l'école se réunissaient au gymnase pour la lecture silencieuse de 30 minutes. Chaque semaine, chacune des classes recevait un diplôme indiquant la quantité de livres lus. À la fin du mois, il y a eu un tirage d'un livre par classe. Merci aux organisatrices madame Chantale et madame France ainsi que les élèves de leur comité pour ces moments de lecture si importants. Voici les noms des gagnants des livres: Maternelle: Félix Théberge; 1<sup>re</sup> et 2<sup>e</sup> années: Annabelle Tanguay; 2<sup>e</sup> et 3<sup>e</sup> années: Justine Langlois; 3<sup>e</sup> et 4<sup>e</sup> années: Marika Pelletier; 4<sup>e</sup> et 5<sup>e</sup> années: Laura-Lee Roy; 5<sup>e</sup> et 6<sup>e</sup> années: Charles-Alexandre Jean. ☺

Source: Valérie Savoie



La saison de soccer 2014 est à nos portes!

## Les inscriptions auront lieu en mai

Dès le début juin, l'Association de soccer de Saint-François débutera sa 11e saison. Si tu es âgé entre 4 à 12 ans et que tu désires bouger tout l'été, alors n'oublie pas de venir t'inscrire dans l'une des trois équipes de soccer de ta municipalité. Les inscriptions auront lieu en mai au Centre des Loisirs de Saint-François en même temps que celles du Camp de jour. Bientôt vous recevrez par la poste, un complément d'information relativement à la saison 2014.

Grâce au soutien financier de la Municipalité de Saint-François ainsi que de la Caisse Desjardins de la Rivière Du Sud et Berthier-sur-Mer, nous avons pu, l'été dernier, acheter des chandails neufs pour la majorité des joueurs. Comme l'Association fournit gratuitement à chaque joueur un chandail pour la saison, il serait très important de rapporter celui de la saison 2013, pour ceux qui l'ont toujours en leur possession. Il est possible de le faire au bureau de la municipalité sur les heures d'ouverture ou directement le soir de l'inscription.

Le comité tient à remercier les commanditaires suivants: le dépanneur Ultra de St-François, les Emballages LM, la Coop Rivière-du-Sud, les Produits Métalliques Roy et la compagnie Garant pour leur appui financier lors de la fête du 10e anniversaire de l'Association. M. Jean-Pierre Laflamme tient à remercier également tous ceux qui, au cours des dix dernières années, ont contribué au succès de ce sport dont la popularité est toujours grandissante. Merci à M. Steve Bélanger, M. Jean Morin, M. Marc Bernatchez, Mme Linda Picard, M. Éric Laflamme et Mme Vicky Garant pour leur implication au sein de l'Association. Un merci tout spécial à M. Jean-Pierre Laflamme, Mme Mireille Simard et M. Dany Bérubé qui ont été les trois piliers de l'ASSF durant les dix dernières années. Leur travail a permis à plus de 800 jeunes de la région de pratiquer ce sport durant la période estivale.

Il est également important de mentionner que nous aurons besoin de plusieurs parents bénévoles, dans diverses tâches, pour assurer le succès de la saison 2014. C'est tout près d'une centaine de jeunes qui compteront sur vous les soirs de match. «Gros merci» à l'avance de la part des Frimousses, des Comets et des Francostars. Les membres du comité 2014: Jean-Pierre Laflamme, Mélanie Gendron, Sandra Paquet, Mireille Simard, François Morin et Daniel Roy vous disent «MERCI» et bonne 11e saison. ☺

Source: Sandra Paquet  
Association de soccer de Saint-François



### Chronique policière À vélo... méfiez-vous!

Le vélo : un sport, un loisir, un moyen de transport et bien plus encore! Afin de profiter au maximum de cette activité, voici des éléments dont vous devez vous méfier afin de ne pas tomber dans certains pièges lorsque vous circulez à bicyclette.

#### Méfiez-vous:

- des grilles d'égoûts afin que votre roue ne pénètre pas dans les ouvertures;
- des portières d'automobiles qui peuvent s'ouvrir à n'importe quel moment, particulièrement lorsque vous passez à proximité, cela peut causer des collisions;
- des véhicules qui sortent d'une entrée privée, la plupart du temps en marche arrière, ou qui surgissent d'une voie transversale;
- des autobus urbains qu'il ne faut pas dépasser par la droite; respectez aussi les feux intermittents des autobus d'écoliers;
- des espaces créés entre les voitures stationnées; tentez de rouler le plus possible en ligne droite sans vous glisser dans ces espaces.

Soyez prudent et bonne randonnée! ☺



Jean Morin  
Dany St-Pierre

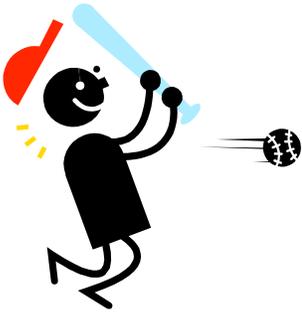
- Électronique industrielle et agricole
- Mécanique industrielle et agricole
- Réparation de moteur électrique
- Contrôle et automatisation
- Service de vente au comptoir
- Service d'urgence 24 heures

ms2controlemont@globetrotter.net

171, 4<sup>e</sup> rue  
Montmagny (Québec)  
G5V 3L6

Tél.: (418) 248-0444  
Fax: (418) 248-0395

**SERVICE D'URGENCE 24 HEURES SUR 7 JOURS**



## Tournoi de balle familial

### Les 28 et 29 juin prochain!

Vous devez former une équipe familiale avec papa, maman, votre frère, vos cousins, votre chum, votre chérie, vos enfants... (Vous comprenez le principe!) Minimum de 3 filles par équipe.

Le tournoi se déroule comme suit :

- Ton lanceur te lance : homme, 2 lancés, femmes, 3 lancés
- Tout le monde frappe une fois par manche.
- 2 circuits par manche; un dans les premiers 9 frappant, plus le dernier joueur entre les poteaux
- Bâtons en bois fournis sur place
- Aucun contact sur les buts, ligne de non-retour
- Un arbitre fédéré
- 150\$/ équipe. 12 équipes minimum. Possibilité de faire une équipe d'orphelins (réunir les membres de 2 ou 3 petites familles)



Inscriptions avant le vendredi 23 mai par les moyens suivants : par Internet, au Facebook des Loisirs St-François ou au [loisirst-frs@videotron.ca](mailto:loisirst-frs@videotron.ca) ou par téléphone au 418-259-7228, poste 202 ou au 418-234-6748.

Plusieurs autres activités familiales auront lieu sur le terrain pendant ce week-end!

- Structures gonflables et maquillage
- Souper familial le samedi soir
- Soirée familiale tout en musique sous le chapiteau
- Service de bar et de collations sur place pendant le week-end



Surveillez bien le prochain numéro de l'Écho ainsi que notre site

Web ([www.stfrancois.ca](http://www.stfrancois.ca), section Tournoi de Balle) afin d'en connaître

d'avantage sur les activités de cette fin de semaine familiale et comment se procurer des cartes pour le souper!!!

Et surtout, préparez-vous, ce sera un très beau week-end!!!

# LES DÉBROUILLARDS

La chronique  
drôlement scientifique  
des 9 à 14 ans

lesdebrouillards.com

## Artiste... et scientifique!

### Applique la méthode scientifique à des œuvres d'art réalisées dans du lait.

Pour une expérience complète, utilise six assiettes et les six sortes de lait et de crème. Mais tu peux aussi n'en utiliser que trois (les trois de l'expérience de base). Verse chaque type de lait ou de crème dans une assiette différente.

1 Ajoute des gouttes de colorant alimentaire un peu partout dans chacune des assiettes.

2 Avec le compte-gouttes, dépose quelques gouttes de savon à vaisselle dans chacune des assiettes. Compare la vitesse de diffusion du colorant alimentaire entre les assiettes. Écris tes observations dans un tableau si tu le souhaites.

#### Il te faut :

- savon à vaisselle
- colorant alimentaire
- compte-gouttes

#### Pour faire l'expérience de base :

- 1 tasse de lait 1% (250 ml)
- 1 tasse de lait 3,25% (250 ml)
- 1 tasse de crème 10% (250 ml)
- 3 assiettes creuses

#### Pour faire l'expérience complète, ajoute :

- 1 tasse de lait 2% (250 ml)
- 1 tasse de lait écrémé (250 ml)
- 1 tasse de crème 35% (250 ml)
- 3 autres assiettes creuses

### 3

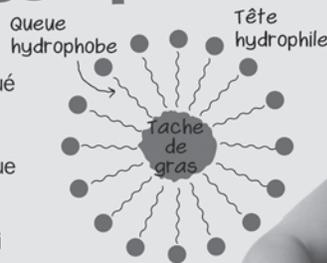
Quand le colorant arrête de se déplacer, mets quelques gouttes de savon. Note si le phénomène se reproduit à plusieurs reprises, ou si, à un certain moment, ça ne fonctionne plus.

## Que se passe-t-il ?

Le lait est une solution d'eau et de matière grasse. Le pourcentage indiqué sur l'étiquette indique le pourcentage de gras présent dans le lait.

Le savon est une substance chimique bipolaire, c'est-à-dire qu'il a une partie hydrophobe (qui n'aime pas l'eau) et une partie hydrophile (qui aime l'eau).

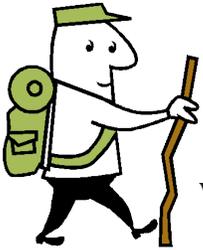
Lorsque le savon rencontre la surface du lait, l'eau s'enfuit rapidement, ce qui a pour effet d'entraîner le colorant alimentaire. Ensuite, le gras du lait emprisonne le savon, tombe dans le fond de l'assiette et l'expérience peut se reproduire. Par contre, le gras a ses limites, il ne peut pas absorber à l'infini. L'expérience est alors terminée!



Merci à la Débrouillarde Mégane Renaud  
Photos: Laurence Labat  
Illustrations: Jacques Goldsytyn

Pour en savoir plus sur les magazines *Les Débrouillards* et *Les Explorateurs*,  
consulte nos sites : [lesdebrouillards.com](http://lesdebrouillards.com) & [lesexplos.com](http://lesexplos.com)

# Oyé Oyé! Les marcheurs!



Un premier rassemblement du Club de marche aura lieu le lundi 5 mai à 13h30 dans le stationnement avant du Centre des Loisirs de Saint-François. Un itinéraire vous sera fourni sur place. On vous y attend! ☺

## Nouvelle session ZUMBA<sup>®</sup> FITNESS

Une nouvelle session de zumba aura lieu les lundis, 18h30, du 28 avril au 2 juin, au Centre des Loisirs de St-François. Pour vous inscrire, contactez Peggy Gendron au 418-259-7498. ☺

## Cours de tennis au terrain multisports

Des cours de tennis pour débutants de tous âges seront offerts les mardis, dès 19h, du 20 mai au 8 juillet (congelés les 24 juin et 1er juillet) sur le terrain multisports de Saint-François. Le coût est de 38\$ pour 6 cours. Les personnes intéressées doivent s'inscrire avant le vendredi 16 mai au 259-7228, poste 202. ☺

**Thème : Une livraison**  
8 lettres cachées

T	S	E	R	U	E	H	D	O	C	U	M	E	N	T
R	N	T	U	U	E	I	L	T	E	L	U	O	P	D
U	E	A	E	J	O	A	E	T	G	E	P	O	R	
E	I	C	R	M	R	P	D	E	O	S	I	N	S	A
G	B	H	V	U	P	N	N	L	I	Z	T	S	T	T
A	R	A	I	E	A	R	A	D	Z	A	N	A	E	E
N	U	T	L	M	E	T	N	A	R	R	E	L	E	R
E	E	S	M	T	A	A	S	T	U	O	G	E	I	E
M	T	O	N	C	H	S	I	E	B	S	R	T	R	I
E	C	I	A	C	A	C	N	J	R	E	U	A	E	R
D	A	U	R	P	L	N	E	L	B	U	E	M	C	R
P	F	A	E	E	A	T	O	L	E	M	A	C	I	U
R	M	R	S	P	O	U	R	B	O	I	R	E	P	O
I	N	T	E	R	N	A	T	I	O	N	A	L	E	C
X	X	D	F	L	E	U	R	N	O	S	S	I	O	B

SOLUTION AVRIL

Propriété

**A**  
Achats  
Appel  
Articles

**B**  
Biens  
Boisson

**C**  
Camelot  
Catalogue  
Commande  
Courrier

**D**  
Déménageur  
Dépanneur  
Document

**E**  
Épicerie

**F**  
Facteur  
Fleur

**H**  
Heure

**I**  
Internationale  
Internet

**L**  
Lieu  
Livreur

**M**  
Marchandise  
Matelas  
Mets  
Meuble

**O**  
Objet

**P**  
Pizza  
Poste  
Poulet  
Pourboire  
Prix

**R**  
Repas  
Restaurant

**Retard**  
Rose

**U**  
Urgent

## Sudoku

5	3	9			2			
		7		8			9	4
8	1		3	7				6
		5	7	4				
	7	6				4	1	
				1	8	5		
4				3	5		7	2
6	2			9		8		
			6			1	3	9

Facile

Sudoku

7	1	5	8	2	4	9	3	6
6	9	2	3	1	5	4	8	7
4	8	3	6	9	7	2	1	5
5	7	8	2	3	1	6	9	4
3	6	1	7	4	9	5	2	8
9	2	4	5	6	8	3	7	1
1	5	9	4	8	2	7	6	3
8	3	7	9	5	6	1	4	2
2	4	6	1	7	3	8	5	9

Solution\_avril 14

2014 <sup>mai</sup>

# Au fil des jours

dimanche

lundi

mardi

mercredi

jeudi

vendredi

samedi



Semaine nationale de la santé mentale

1  
Fête internationale des travailleurs et travailleuses



2  
Prière et méditation  
Chapelle  
19h

4

5  
Réunion du conseil  
Club de marche  
Rendez-vous 13h30  
Stationnement Centre des Loisirs

6

Réunion des Fermières  
13h30



7  
Réunion du Comité d'embellissement  
19h

8



9  
Prière et méditation  
Chapelle  
19h  
Bac bleu

10  
DÉPÔT DU GARAGE MUNICIPAL OUVERT TOUS LES SAMEDIS DE 8H À MIDI

11

FÊTE DES MÈRES!

12  
Semaine québécoise des familles

13

14  
Assemblée générale FADOQ  
13h30 au local

15



16  
Tombée du journal  
Bac bleu



17  
Prière et méditation  
Chapelle  
19h

18

BRUNCH DES FERMIERES  
10H30  
CENTRE DES LOISIRS

19  
Journée nationale des patriotes

20

21  
FADOQ  
Dernier Diner avant les Vacances  
resto Arrêt-Stop  
11h

22



23  
Prière et méditation  
Chapelle  
19h  
Bac bleu

24  
ARBRES GRATUITS GARAGE MUNICIPAL DE 8H À MIDI

25

26

27

28

29

30  
Dernier vendredi du mois collecte des monstres  
Bac bleu



31  
Prière et méditation  
Chapelle  
19h



Soyez prudents!

**RÉSUMÉ DU PROCÈS-VERBAL**  
**PROVINCE DE QUÉBEC**  
**MUNICIPALITÉ SAINT-FRANÇOIS-DE-LA-RIVIÈRE-DU-SUD**  
**COMTÉ DE MONTMAGNY**

À une séance régulière des membres du Conseil municipal de la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud, dûment convoquée par avis spécial à chacun et tenue le lundi 7 avril 2014, à la salle du Conseil municipal à la Maison de la Paroisse, à vingt heures.

À laquelle sont présents monsieur Rénald Roy, Maire, madame Huguette Blais, messieurs Richard Fiset, Marcel Bonneau, Fabien Gagnon, Rémi Montminy et Patrick Laliberté, tous conseillers formant le quorum sous la présidence de monsieur Rénald Roy, Maire.

Monsieur Yves Laflamme, directeur général est aussi présent.

La séance débute par une période de recueillement.

**ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

IL EST PROPOSÉ par madame Huguette Blais

APPUYÉ par monsieur Richard Fiset

ET RÉSOLU QUE l'ordre du jour soit accepté avec varia ouvert.

**ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU LUNDI 3 MARS 2014**

Une photocopie du procès-verbal de la séance régulière du lundi 3 mars 2014 ayant été remise à chacun des membres du Conseil, sa lecture en est dispensée.

IL EST PROPOSÉ par monsieur Marcel Bonneau

APPUYÉ par monsieur Fabien Gagnon

ET RÉSOLU QUE le procès-verbal de la séance régulière du lundi 3 mars 2014 soit accepté tel que déposé.

**LISTE DES REVENUS DE MARS 2014**

Bar.....	836,02
Collecte sélective.....	52,05
Cours informatique.....	60,89
CSST, crédit déclaration 2013.....	263,01
Enlèvement de vidanges.....	98,39
Épinglettes.....	3,48
Fax.....	1,74
Frais de poste journal l'Écho.....	222,76
Location de salle.....	311,00
Loyer.....	1 420,00
Maison des Jeunes.....	139,16
Permis.....	110,00
Redevances carrière et sablière.....	2 211,00
Remboursement analyses de sol 2012 et 2013.....	450,00
TOTAL :.....	6 179,50

**PRÉSENTATION ET ACCEPTATION DES COMPTES À PAYER D'AVRIL 2014**

IL EST PROPOSÉ par monsieur Patrick Laliberté

APPUYÉ par monsieur Richard Fiset

ET RÉSOLU QUE le directeur général soit autorisé à payer les comptes suivants:

Hydro-Québec, électricité		
Usine d'eau potable.....	7 441,24	
Éclairage public.....	680,10	
Clignotants école.....	35,96	8 157,30
Vidéotron, service		
Surpresseur St-Pierre.....	33,75	
Garage.....	100,61	
Bureau municipal.....	254,86	
Usine d'eau potable.....	102,85	
Loisirs.....	133,99	626,06
SAAQ, immatriculations		
Voirie.....	5 968,59	
Déneigement.....	2 961,76	
Service incendie.....	1 607,29	10 537,64

M  
U  
N  
I  
C  
I  
P  
A  
L  
I  
T  
É  
D  
E  
S  
A  
I  
N  
T  
•  
F  
R  
A  
N  
Ç  
O  
I  
S

●	Ministre Revenu Québec		
●	Remise de février 2014.....	7 253,47	
●	Remise de mars 2014 .....	7 636,78	14 890,25
●	Revenu Canada		
●	Remise février 2014 .....	2 967,08	
●	Remise de mars 2014 .....	3 193,12	6 160,20
●	CARRA		
●	Remise de mars 2014 .....	604,54	
●	Facturation quote-part régime prestation .....	2 849,92	3 454,46
●	La Fabrique, loyer Bibliothèque du Rocher avril 2014 .....		350,00
●	9205-1242 Québec Inc., achat chips (Loisirs) .....		48,28
●	Agat laboratoire, analyses eau potable et eau usée .....		315,03
●	Air Liquide		
●	Acétylène (garage) .....	91,51	
●	Location bouteille (garage) .....	238,13	329,64
●	Aquatech, service prof. eau potable, eau usée mars et avril+ rapport annuel.....		21 617,05
●	Aréo-Feu		
●	2 cylindres en aluminium (service incendie).....	1 079,21	
●	Réparation appareil respiratoire .....	120,78	1 199,99
●	Bell Mobilité, Iphones + cellulaires.....		217,53
●	Bossé et Frère Inc.		
●	Moteurs essuie-glace tracteur.....	503,88	
●	Pièce souffleur.....	189,17	693,05
●	Boulons et Écrous A.M.		
●	Pièces Garage .....	99,78	
●	Boulons à lame .....	204,37	304,15
●	Brasseries Labatt, bière.....		121,28
●	Bureautique Côte Sud		
●	Contrat photocopieur.....	486,41	
●	Papeterie .....	113,12	599,53
●	Caroline Guimont :		
●	Remb. armoire (Bar Loisirs) .....	100,00	
●	Remb. factures (Loisirs).....	84,18	184,18
●	Corporation Sun Media, annonce terrains à vendre.....		109,92
●	Dépanneur Ultra St-François, essence, fournitures Loisirs .....		798,91
●	Distribution Steeve Blais :		
●	1 caisse papier à main.....	41,06	
●	Transport colis (garage).....	40,24	81,30
●	Équipements P.P. Beaulieu, sabot etc... souffleur.....		644,67
●	Ferme Joseph-Aimé Blais, remb. taxe services eau 2013-2014 .....		2 616,80
●	Ferme Magi, 1 <sup>er</sup> versement déneigement site institutionnel + Loisirs .....		2 388,03
●	Ferme Rosmar Enr., 6 hrs déneigement à 200\$ moins 482 litres Diesel à 1,21\$.....		709,14
●	FQM, facturation Dicom.....		289,20
●	Frédérique Bouchard Paré, cours de patin .....		100,00
●	Garage Gilmyr, ordinateur usagé Ford 10 roues.....		3 621,94
●	Garage J.G. Rémillard, lames (garage).....		1 317,61
●	Groupe Pages Jaunes, publication.....		75,88
●	Hercules, pieces équipements .....		160,28
●	Huguette Blais, remb. frais déplacement 42km réunion MADA.....		18,90
●	Jocelyne Noël		
●	Entretien bureau février et mars 2014 .....	195,00	
●	Remb. pièce balayeuse .....	14,94	209,94
●	Journal L'Écho St-François, publicité en mars .....		925,00
●	Journal L'Oie Blanche		
●	Publicité offres d'emplois .....	436,91	
●	Annonce terrains à vendre .....	24,50	461,41
●	L. Asselin Inc., plier fer (garage).....		232,48
●	L'Arrêt Stop, essence (service incendie).....		179,82
●	L'Écho St-François, publicité en avril .....		541,50
●	La Coop, pièces diverses :		
●	Garage .....	1 435,32	
●	Usine d'eau potable .....	241,70	
●	Loisirs .....	108,92	
●	Service incendie .....	78,29	
●	Boîte aux lettres.....	94,27	1 958,50
●	Laboratoire de canalisations souterraines, recherche de fuite .....		373,67
●	Lapointe Auto, remplacement huile et filtre « pick-up » .....		76,20
●	Les Alarmes Clément Pelletier, contrat surveillance mensuel (garage).....		165,56
●	Les Concassés du Cap, collecte avril 2014.....		4 341,14
●	Les Éditions Juridiques FD, mise à jour tech. officiers municipaux .....		77,70

Macpek, pièces camion Ford 10 roues.....	820,23
Métal L.P.L. Enr	
Coins métal (paravents Loisirs).....	56,80
Matériel Usine et Loisirs.....	57,49
Ministre des Finances, permis de réunion.....	83,00
Monyvill Enr., 8 hrs déneigement trottoirs à 78\$/heure.....	717,44
MRC de Montmagny	
Tonnage février.....	577,32
Tonnage mars.....	545,95
Quote-part 1 <sup>er</sup> versement + tourisme 2014.....	49 139,34
Nicolas Savoie, activité cabane à sucre.....	150,00
Pagenet, téléavertisseurs.....	214,00
Philiias Blais & Fils	
575 m <sup>3</sup> transport neige à 1\$/m <sup>3</sup> .....	661,11
Transport 45.18 tonnes sable et sel à 5\$/tonne.....	259,73
Philippe Gosselin & Ass,	
3526.9 litres à 1.0215 huile chauffage M. Paroisse.....	4 036,11
2556.5 litres à 1.0215 huile chauffage Loisirs.....	2 853,81
1016.4 litres à 1.0215 huile chauffage Garage.....	1 193,73
4281.9 litres à 1.2835 Diesel.....	6 057,25
4031,2 litres à 1,2095 Diesel.....	5 605,88
1157,7 litres à 0,9515 Huile à chauffage (garage).....	1 266,51
Pièces d'Autos Carquest	
Pièces équipements.....	361,51
Pièces camion Ford 10 roues.....	77,90
Pièces d'Autos GGM	
Pièces équipements.....	433,65
Pièces niveleuse.....	104,70
Pièces Ford 10 roues.....	51,43
Pneus André Ouellet, pneus (crevaison trailer du bélier mécanique).....	538,95
Portes Servi-Pro Inc., inspecter et réparer porte au garage municipal.....	296,53
Postes Canada	
Achat timbres et envoi journal l'Écho (extérieur).....	173,02
Envoi courrier recommandé.....	9,77
Envoi journal l'Écho – février et mars 2014.....	241,19
Praxair, 3987m <sup>3</sup> à 0,3050 oxygène Usine + location réservoir (usine).....	2 243,19
Propane GRG, thermostat programmable (caserne incendie).....	226,70
Québec Linge, location nettoyage salopettes (fin).....	41,78
Régie gestion Mauricie, enfouissement février 2014.....	5 107,27
Rénauld Roy, maire, remb. frais déplacement 75 km.....	33,75
René Samson Inc., prise pour sècheuse (garage).....	219,69
Réparation Électrique Montmagny, réparation moteur (usine).....	137,15
Sinto Inc., graisse.....	85,82
Société de Sauvetage, frais d'affiliation 2014.....	100,03
Spécialité Ressort, pièces camion Ford.....	353,07
Stéréo Plus Léonard Chabot	
Radio + antenne (garage).....	310,89
Étui cellulaire (garage).....	17,25
St-François Pharma, eau déminéralisée et alcool (usine).....	22,83
Supérieur Propane, location cylindre (garage).....	4,60
Tenco, pièces camion Ford.....	532,41
Transport Adapté Vieux Quai, transport adapté février et mars 2014.....	312,38
Unibéton, 146,90 t.m. sable et sel 12% à 21,10.....	3 563,73
Valérie Leblanc, remb. frais déplacement 97 km.....	43,65
Vigneault Montmagny Inc., sarrau (garage).....	91,96
V-TO Inc., limogel (garage).....	57,38
Wurth Canada, diverses pièces (garage).....	371,18
Yves Laflamme, d.g., remb. frais déplacement 110 km.....	49,50
<b>TOTAL :.....</b>	<b>182 791,68</b>

Je soussigné, Yves Laflamme, directeur général et secrétaire-trésorier de la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud, certifie que la municipalité a dans son compte général les avoirs requis pour payer les comptes ci-avant décrits.

**RÈGLEMENT # 239-2014 CONCERNANT LA FERMETURE DE LA PARTIE DE LA ROUTE DE L'ÉGLISE SITUÉE AU SUD DE LA RIVIÈRE DU SUD**

À la séance régulière du lundi 3 mars 2014, la Municipalité a présenté un avis de motion à l'effet qu'un règlement de fermeture de chemin serait adopté. Il y a eu également présentation d'un projet de règlement.

La partie de route à fermer correspond au lot 3 687 816 du cadastre du Québec, circonscription foncière de Montmagny.

Maintenant, nous sommes rendus à l'étape de l'adoption du règlement comme tel.

## RÈGLEMENT 239-2014

### Décrétant la fermeture et l'abolition de la partie au sud de la rivière du Sud, de la route de l'Église»

ATTENDU QUE le 8 mai 1971, le ministère de la Voirie publiait un avis dans la Gazette officielle du Québec décrétant que la route de l'Église ne serait plus entretenue par le ministère et que tous les droits sur cette route lui étaient remis;

ATTENDU QUE la partie de la route de l'Église située au sud de la rivière du Sud mesure 5981 pieds de long et porte le numéro de lot 3 687 816 depuis la réforme cadastrale (ancien no de lot 186);

ATTENDU QUE la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud désire se départir de ce lot 3 687 816;

ATTENDU QU'en vertu des dispositions de l'article 852 du Code municipal, il est du pouvoir et du devoir de la Municipalité d'adopter un règlement de fermeture et d'abolition de route avant de la céder à autrui;

ATTENDU QU'un avis de motion a été donné à la séance régulière du lundi 3 mars 2014;

IL EST PROPOSÉ par monsieur Rémi Montminy,

APPUYÉ par monsieur Richard Fiset,

IL EST EN CONSÉQUENCE ORDONNÉ ET STATUÉ par règlement de ce Conseil portant le numéro 239-2014 et ce Conseil ordonne et statue comme suit:

#### Article 1

Le présent règlement porte le titre de «Règlement décrétant la fermeture et l'abolition de la partie au sud de la rivière du Sud, de la route de l'Église».

#### Article 2

Conformément à l'article 852 du Code municipal, la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud a le pouvoir d'abolir et de fermer des routes.

#### Article 3

La Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud ferme et abolit la partie de la route de l'Église située du côté sud de la rivière du Sud et qui correspond au numéro de lot 3 687 816 du cadastre du Québec, circonscription foncière de Montmagny.

#### Article 4

La longueur de la partie de route fermée est de 5981 pieds et elle est désignée par une description technique préparée par l'arpenteur-géomètre Claude Arseneault, en date du 12 juin 2013 et portant le numéro 6537 de ses minutes.

L'assiette de la route se termine en cul-de-sac et ne comporte aucun rond de virée, l'assiette se terminant à la rivière et au pont condamné.

#### Article 5

Une copie certifiée du présent règlement sera déposée au bureau d'enregistrement.

#### Article 6

Conformément à l'article 739 du Code municipal, le propriétaire à qui sera cédé le lot 3 687 816 devra régulariser la situation par contrat notarié afin qu'il n'y ait aucune ambiguïté et ce, à ses frais.

#### Article 7

Le présent règlement entrera en vigueur conformément à la Loi.

#### AUTORISATION À DEMANDER DES SOUMISSIONS POUR LA TONTE DE PELOUSE

La tonte du gazon dans les divers emplacements de la Municipalité a été réalisée l'année dernière par l'entrepreneur « ENTREPRENEUR PAYSAGER DANIEL ROSS ».

Est-ce que la Municipalité désire aller en soumission sur invitation pour 2014?  
 À titre informatif, deux soumissionnaires avaient répondu à l'invitation en 2013, soit :

- Entretien paysager Daniel Ross
- Service entretien Pascal et Patrick

IL EST PROPOSÉ par monsieur Patrick Laliberté  
 APPUYÉ par madame Huguette Blais  
 ET RÉSOLU QUE la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud demande au directeur d'aller en soumission sur invitation pour la tonte de gazon aux divers emplacements de la Municipalité, soit :

1. L'enseigne Bienvenue à St-François sur le chemin Montée St-François
2. L'enseigne Bienvenue à St-François aux 4-chemins
3. Station principale des eaux usées
4. Le presbytère
5. Le site institutionnel
6. Au Centre des loisirs
7. Au parc Franco-Fun
8. Au parc Olivier-Tremblay
9. À l'usine de filtration d'eau potable

### **AUTORISATION POUR ÉCLAIRAGE PUBLIC DANS LE NOUVEAU DÉVELOPPEMENT DOMICILIAIRE**

Des soumissions pour des bordures de rue ont été demandées pour la 1<sup>re</sup> rue Ouest dans le nouveau développement. Maintenant, il faudrait regarder pour l'éclairage public.

Autorisez-vous le directeur à faire venir sur les lieux un entrepreneur électricien pour une expertise plus étoffée?

IL EST PROPOSÉ par monsieur Fabien Gagnon  
 APPUYÉ par monsieur Rémi Montminy

ET RÉSOLU QUE la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud autorise le directeur à demander un entrepreneur électricien pour un avis sur la disposition et l'installation de l'éclairage public à venir dans le nouveau développement domiciliaire.

### **SOUSSIONS SUR INVITATION POUR BORDURES**

Des soumissions sur invitation ont été demandées pour la fabrication de bordures de rue et la fabrication de bordures pour certains aménagements paysagers. Les soumissionnaires invités devaient envoyer leurs soumissions avant 11 h, le 7 avril 2014. Voici le résultat :

<b>SOUSSIONNAIRES</b>	<b>TOTAL (TAXES INCLUSES)</b>
BMQ inc.....	15 838,96
Jacques et Raynald Morin inc.....	11 331,93
Jean Leclerc Excavation inc.....	16 585,83
Laval Construction inc.....	20 539,13

À la lumière des résultats, la Municipalité retient la soumission de :

IL EST PROPOSÉ par monsieur Marcel Bonneau,  
 APPUYÉ par madame Huguette Blais,

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ QUE la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud retient la soumission sur invitation de « Jean Leclerc Excavation inc. » au montant de onze mille trois cent trente et un dollars et quatre-vingt-treize sous (11 331,93\$) taxes incluses pour la fabrication de bordures de rue sur la 1<sup>re</sup> rue Ouest, au garage municipal et à la caserne incendie.

### **RÉCLAMATION FINALE DE LA TAXE SUR L'ESSENCE (TECQ 2010-2013)** (À TITRE INFORMATIF)

Le directeur s'est informé au MAMROT quand la réclamation finale du programme de la taxe sur l'essence (2010-2013) serait versée à la Municipalité.

Le montant à toucher est de 79 034\$.

L'année financière au Gouvernement se termine le 31 mars 2014. Aussi, la Municipalité devrait toucher sa sub-

vention vers le milieu du mois d'avril 2014.

### **MOTEUR DE RECHANGE POUR MÉLANGEUR À L'USINE D'EAU POTABLE**

À l'usine de filtration d'eau potable, il y a 6 moteurs pour le mélangeur. Aquatech aimerait avoir un moteur en disponibilité si jamais il y en a un qui brise. Ces moteurs tournent depuis 2006 donc le risque de bris augmente et les délais de livraison tournent autour de 3 semaines pour en avoir un autre.

Pour un moteur semblable, le prix demandé par John Meunier Inc. est de 832,50\$ taxes en sus.

Le directeur remet aux élus une copie de la proposition de John Meunier.

CONSIDÉRANT QUE les moteurs du mélangeur à l'usine de filtration d'eau potable sont en fonction depuis plus de 7 ans;

CONSIDÉRANT QUE le délai de livraison pour se procurer un tel moteur est de 3 semaines;

CONSIDÉRANT QU'avoir un moteur en surplus serait plus sécuritaire;

IL EST PROPOSÉ par madame Huguette Blais

APPUYÉ par monsieur Rémi Montminy

ET RÉSOLU QUE la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud décide d'acheter un moteur pour le mélangeur à l'usine d'eau potable chez John Meunier à un prix de huit cent trente-deux dollars et cinquante sous (832,50\$) taxes en sus.

### **ACHAT D'UN ÉCHANTILLONNEUR POUR LE POSTE D'ASSAINISSEMENT DES EAUX USEES**

L'échantillonneur actuel au poste principal d'assainissement des eaux usées n'est plus fiable sur ses lectures de données. Il a 15 ans de service. Le clavier est barré, bref il faut le remplacer par un nouvel appareil. Voici le prix soumis par 3 firmes.

Aquamérik Inc. 3 638,00\$ taxes en sus

John Meunier 3 682,50\$ taxes en sus

Avensys 4 745,00\$ taxes en sus

Aquatech recommande de choisir John Meunier parce que l'appareil est semblable.

CONSIDÉRANT QUE l'échantillonneur portatif au poste principal d'assainissement des eaux usées ne fait plus de bonnes lectures de données;

CONSIDÉRANT QUE l'appareil actuel a 15 ans de service;

CONSIDÉRANT QU'il est important que les lectures prises soient précises afin que l'analyse de l'échantillon ne soit pas faussée;

IL EST PROPOSÉ par monsieur Fabien Gagnon

APPUYÉ par monsieur Richard Fiset

ET RÉSOLU QUE la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud décide d'acheter un nouvel échantillonneur portatif pour son poste principal des eaux usées;

QUE son choix s'arrête sur l'appareil de John Meunier au montant de trois mille six cent quatre-vingt-deux dollars et cinquante sous (3 682,50\$) taxes en sus parce qu'il est en tout point semblable à l'appareil actuel et que l'opérateur d'Aquatech sera en mesure de l'installer lui-même ce qui n'est pas nécessairement le cas si on choisit celui de Aquamérik Inc.

### **RESPONSABLE DES LOISIRS (RAPPEL)**

Madame Valérie Leblanc qui est la responsable actuelle des Loisirs va quitter d'ici la fin du mois d'avril pour un congé de maternité.

La Municipalité a lancé un concours pour un(e) remplaçant(e) pendant l'absence de madame Leblanc. Les personnes intéressées avaient jusqu'au 28 mars 2014 pour faire parvenir leur candidature.

La Municipalité a reçu 15 curriculum vitae.

Une pré-sélection sera faite et les candidat(e)s retenu(e)s seront convié(e)s à passer une entrevue.

### **RENCONTRE D'INFORMATION CITOYENNE SUR LE PROJET D'OLÉODUC ÉNERGIE EST DE TRANSCANADA**

La population de Bellechasse et Côte-du-Sud et les élus municipaux sont invités à une rencontre d'information citoyenne sur le projet Oléoduc Énergie Est de la compagnie Transcanada.

La conférence sera animée par Steven Guilbeault, co-fondateur d'Équiterre, le jeudi 8 mai 2014 à 19 h 30 au Centre communautaire de Saint-Raphaël situé au 104, rue du foyer à St-Raphaël.

### **PÉRIODE DE QUESTIONS**

- On s'informe sur les endroits où seront faites les chaînes de rue. Ce sera dans la 1<sup>re</sup> Rue Ouest, côté nord et côté sud du chemin. Les autres bordures seront faites dans la cour du garage municipal et dans la cour de la caserne incendie pour de futurs aménagements paysagers.
- On demande de remplacer les drapeaux du Québec et du Canada sur les mâts à l'avant du Centre des Loisirs.
- Pour l'hiver prochain, on demande s'il serait possible de faire des sillons au Canton. Ce sera envisagé.
- La responsable actuelle des Loisirs va quitter à la fin du mois d'avril pour un congé de maternité. Un concours a été lancé et 15 c.v. ont été reçus. Une pré-sélection a été faite et 4 candidat(e)s vont être reçu(e)s en entrevue dans la semaine du 7 avril 2014.
- Concernant le moteur de rechange pour le mélangeur à l'usine d'eau potable, il a été acheté chez John Meunier car ils sont spécialisés dans le domaine et aucune entreprise dans la région n'offre un tel équipement.
- Il est question du non-respect de vitesse quand un véhicule suit par exemple un tracteur muni d'un triangle.
- Il est question de la hausse de l'évaluation des résidences suite au dépôt du nouveau rôle d'évaluation.

### **LEVÉE DE LA SÉANCE**

IL EST PROPOSÉ par monsieur Richard Fiset

APPUYÉ par monsieur Patrick Laliberté

ET RÉSOLU QUE la séance régulière du 7 avril 2014 soit levée.

La séance se termine à 20 h 45.

Adopté unanimement

Rénald Roy, Maire

Yves Laflamme, Dir. gén./Sec.-trés.

Je, Rénald Roy, Maire de la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud, atteste que la signature du présent procès-verbal équivaut à la signature par moi de toutes les résolutions qu'il contient au sens de l'article 142 (2) du Code municipal.

### **RÉSUMÉ DU PROCÈS-VERBAL**

## **PROVINCE DE QUÉBEC**

## **MUNICIPALITÉ SAINT-FRANÇOIS-DE-LA-RIVIÈRE-DU-SUD COMTÉ DE MONTMAGNY**

À une séance spéciale des membres du Conseil municipal de la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud, dûment convoquée par avis spécial à chacun et tenue le lundi 14 avril 2014, à la salle du Conseil municipal à la Maison de la Paroisse, à vingt heures.

À laquelle sont présents monsieur Rénald Roy, Maire, madame Huguette Blais, messieurs Richard Fiset, Marcel Bonneau, Fabien Gagnon, Rémi Montminy et Patrick Laliberté, tous conseillers formant le quorum sous la présidence de monsieur Rénald Roy, Maire.

Monsieur Yves Laflamme, directeur général est aussi présent.

La séance débute par une période de recueillement.

### **ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

IL EST PROPOSÉ par monsieur Fabien Gagnon

APPUYÉ par monsieur Patrick Laliberté

ET RÉSOLU QUE l'ordre du jour soit accepté avec varia ouvert.

### **PRÉSENTATION DES ÉTATS FINANCIERS 2013**

Le directeur a remis une copie des états financiers de la Municipalité pour l'année 2013 à chacun des élus.

La vérification des livres a été faite par la firme « Lemieux, Nolet, comptables agréés s.e.n.c. ». Ces derniers se sont vu confier le mandat par la Municipalité. Aussi expriment-ils leur opinion sur les états financiers de la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud pour l'exercice se terminant le 31 décembre 2013.

Monsieur Raymond Godbout de chez «Lemieux, Nolet, comptables agréés s.e.n.c.» est présent ce soir. Son rôle consiste à présenter les états financiers 2013 de la Municipalité et à répondre aux questions des élus ainsi qu'à celles du public présent dans la salle.

Maintenant que c'est fait, est-ce que le Conseil est prêt à accepter les états financiers 2013?

ATTENDU QUE le rapport de l'exercice financier de la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud se terminant le 31 décembre 2013 est préparé par la firme « Lemieux, Nolet, comptables agréés s.e.n.c. » dûment mandatée par la Municipalité à cette fin;

ATTENDU QUE ce rapport exprime fidèlement la situation financière de la Municipalité et de ses nombreux services;

IL EST PROPOSÉ par madame Huguette Blais

APPUYÉ par monsieur Rémi Montminy

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ QUE la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud accepte le rapport de l'exercice financier se terminant le 31 décembre 2013 tel que préparé par la firme « Lemieux, Nolet, comptables agréés s.e.n.c. »;

QU'une copie dudit rapport soit transmise au ministère des Affaires municipales, des régions et de l'Occupation du territoire avant le 30 avril 2014.

**CORRESPONDANCE**

- Le directeur remet aux élus un rapport budgétaire en date du 14 avril 2014.

**VARIA**

- À titre informatif, surtout pour les nouveaux élus autour de la table, le directeur rappelle que les services professionnels de la firme « Lemieux, Nolet, comptables agréés s.e.n.c. » avaient été retenus pour la préparation des états financiers 2013, 2014 et 2015.

Cette décision a été prise par voie de résolution à la séance régulière du lundi 3 juin 2013 (résolution No 109-2013). La proposition acceptée était la suivante :

**Année Honoraires**

2013 11 100\$

2014 11 500\$

2015 11 900\$

- La Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud a dégagé un surplus net de 58 379\$ en 2013.

**PÉRIODE DE QUESTIONS**

- Le règlement d'emprunt d'une municipalité dure combien de temps?

Ça dépend, ça varie en général de 10 à 20 ans. De plus, il y a refinancement à tous les 5 ans afin d'avoir le taux d'emprunt le plus bas possible durant cette période. C'est le ministère des Affaires municipales qui établit les règles. La Municipalité ne peut que s'y soumettre. Le ministère va en soumissions publiques auprès de différentes institutions financières et celle qui dépose l'offre la plus basse est retenue par la Municipalité. Ce taux est bon pour une période de 5 ans. Après ce délai, le processus recommence. Donc, ça signifie que si la Municipalité a un règlement d'emprunt sur 20 ans, elle devra le refinancer 3 fois durant cette période.

financement	refinancement	refinancement	refinancement
0-5 ans	5-10 ans	10-15 ans	15-20 ans

**LEVÉE DE LA SÉANCE SPÉCIALE**

IL EST PROPOSÉ par madame Huguette Blais

APPUYÉ par monsieur Marcel Bonneau

ET RÉSOLU QUE la séance spéciale soit levée.

La séance spéciale se termine à 20 h 46.

Adopté unanimement

Rénald Roy, Maire

Yves Laflamme, Dir. gén./Sec.-trés.

Je, Rénald Roy, Maire de la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud, atteste que la signature du présent procès-verbal équivaut à la signature par moi de toutes les résolutions qu'il contient au sens de l'article 142 (2) du Code municipal.



## Les Petites annonces de L'Écho

### Recherche personne pour tonte

Recherchons une personne pour tondre notre pelouse une fois semaine à Berthier-sur-Mer. Nous paierons 15\$ de l'heure, et nous évaluons le travail à environ 2 heures et demie. Nous fournissons l'équipement. Contactez Louise Provencher au 418-259-2050. ☎

### À vendre

Porte-vélo Star Track pour 3 vélos. Payé 230\$. Demande 130\$. Composez le 418-259-2454. ☎

### Avantage membre

En devenant membre du journal, chaque membre bénéficie d'une petite annonce gratuite. N'hésitez pas à la demander. ☎

### Déjà 100 membres

Vous souhaitez soutenir votre journal communautaire par une souscription de 5\$ pour les membres individuels et 25\$ pour les membres organismes. Ensemble, faisons de L'Écho un maillon fort de la communauté.



#### Membre organisme

Club de pétanque

Société de conservation du patrimoine

Club social des pompiers

Cercle de fermières

Garde paroissiale St-François

Bibliothèque du Rocher

Club FADOQ

Centre Gym Santé

#### Membre individuel

Nicole Morin

Bernadette Corriveau

Philippe Lamonde

Lise Blais

Jean-Marc Gosselin

Jean Dominique Rousseau

Jeannette Cloutier

Fernand Bélanger

Louise Thérberge

Sylvie Allaire

Nicole L. Couture

Réjean Pellerin

Monique Audet

Jean-Luc Couture

Colette Boutin

Denis Rémillard

Suzanne Mercier

Nathalie Allaire

Pierre Martin

Ernest Lachance

Marie Laflamme

Monique Laliberté

Raynald Laflamme

Martine Matineau

Rosaire Couture

Gaétan Gendron

Simone Picard

Jean-Yves Gosselin

Lorraine Lamonde

Camille Laliberté

Huguette Paré

Jacques Boulet

Lucielle Kirouac

Huguette Blais

Rose-Anne Laliberté

Thérèse Cloutier

Jean-Paul Morin

Christiane Bombardier

Pierre Cauffopé

Mireille Fournier

Denis Blais

Jacques Thérberge

Denis Boulet

Denise Roy

Dominique Lamonde

Suzie Godbout

Wilfrid Marceau

Bérandère Noël

Louis-Marie Garant

Louisette Pellerin

Michel Lamonde

Rosario Montminy

Yvonne Asselin

Denys Giasson

Jean Gendron

Nicole Rémillard

Gilles Buteau

Louisette Gourgues

Ghislaine Thérberge

Doris Gendron

Marguerite Auclair

Ghislaine Robin

Élisabeth Gaudreau

Léo Boucher

Julienne Corriveau

Joachim Lacroix

Irène Cloutier

Gonzague Lamonde

Monique L. Campagna

Léo Picard

Louis J. Buteau

Jeannine Forgues

Marie-Louis Lamontagne

Denise Lamontagne

Jacques Lamontagne

Linda Guimont

Normand Lesieur

Joseph-Aimé Blais

Jean-Yves Lamonde

Denis Laflamme

Jean Corriveau

Yves Laflamme

France St-Hilaire

Simon Morin

Cécile Rémillard

Albert Proulx

Francine B. Corriveau

Raynald Corriveau

Jean-Guy St-Pierre

Micheline Thérberge

(N): Nouveau membre ☎



Saviez-vous qu'il ne faut pas jeter les médicaments dans la poubelle ou la toilette ?

Saviez-vous qu'il faut les rapporter en pharmacie pour qu'ils soient éliminés de manière sécuritaire pour l'environnement ?



Parlez-en à votre pharmacien(ne) qui saura vous renseigner. Demandez-lui la carte *Le ménage des médicaments* de la collection Vision Santé pour en apprendre davantage.

Pour disposer de seringues et aiguilles usagées, il est important d'utiliser un contenant spécial pour les conserver et de les rapporter sans faute dans un CLSC, une clinique spécialisée ou à votre pharmacie. Passez nous voir et nous pourrons vous remettre ce contenant.



## PHARMACIE Vincent Lamonde Boulet inc.

542, chemin Saint-François Ouest  
Saint-François-de-La-Riv.-Du-Sud, Québec  
418 259-7728

Pharmacien-propriétaire affilié à **Proxim**

Les pharmaciens exerçant à cette pharmacie sont seuls responsables des services pharmaceutiques annoncés.

PLUS DE  
**584 000**  
DOLLARS  
VERSÉS EN RISTOURNES  
AUX MEMBRES ET À LA COLLECTIVITÉ



**UNE JOURNÉE DE PLUS  
SUR LE LAC  
POUR ALAIN**



**Tremblay**

**PÊCHEUR ÉMÉRITE**

**LA RISTOURNE, UN AUTRE  
AVANTAGE DE DESJARDINS**

En 2014, votre Caisse Desjardins de la Rivière du Sud et Berthier-sur-Mer a retourné plus de 564 000 dollars en ristournes individuelles incluant la rémunération des parts permanentes et des parts de ristournes, et 20 000 dollars sous forme d'engagements dans la collectivité.



**Desjardins**

Caisse de la Rivière du Sud  
et Berthier-sur-Mer

Coopérer pour créer l'avenir